



**FOR IMMEDIATE RELEASE**  
**POUR PUBLICATION IMMÉDIATE**

**September 5, 2003**  
**le 5 septembre 2003**

**CONTENTS**  
**TABLE DES MATIÈRES**

Page <i>Page</i>		Table <sup>1</sup> <i>Tableau<sup>1</sup></i>
* 3	Bank of Canada: assets and liabilities / <i>Banque du Canada : actif et passif</i>	B2
4, 5	Chartered bank assets / <i>Actif des banques à charte</i>	C1
5, 6	Chartered bank liabilities / <i>Passif des banques à charte</i>	C2
7	Selected seasonally adjusted series: Chartered bank assets and liabilities <i>Quelques statistiques bancaires désaisonnalisées : Avoirs et engagements des banques à charte</i>	C8
* 7	Positions of the Directly Clearing members of the Canadian Payments Association <i>Positions des adhérents de l'Association canadienne des paiements</i>	B3
* 7	Bank of Canada buy-back transactions <i>Opérations à réméré de la Banque du Canada</i>	B3
* 8, 9, 10	Financial market statistics / <i>Statistiques du marché financier</i>	F1
* 10	Exchange rates / <i>Cours du change</i>	I1
* 11, 12	Monetary aggregates / <i>Agrégats monétaires</i>	E1
* 13, 14, 15	Credit measures / <i>Mesures du crédit</i>	E2
* 16	Government of Canada securities outstanding / <i>Encours des titres du gouvernement canadien</i>	G4
* 16	Government of Canada deposits / <i>Dépôts du gouvernement canadien</i>	
* 17	Net new securities issues placed in Canada and abroad <i>Émissions nettes de titres placés au Canada et à l'étranger</i>	F4
* 17	Corporate short-term paper outstanding / <i>Encours des effets à court terme des sociétés</i>	F2
* 18, 19	Charts: interest rates, exchange rates and monetary conditions index <i>Graphiques : taux d'intérêt, cours du change et indice des conditions monétaires</i>	
* 20	Consumer Price Index and monetary conditions index <i>Indice des prix à la consommation et indice des conditions monétaires</i>	

The Weekly Financial Statistics publication (including a schedule for the release of data) and information on the Bank of Canada are available on the Internet at the Bank of Canada Web site: [www.bank-banque-canada.ca](http://www.bank-banque-canada.ca). For information on the contents of the Weekly Financial Statistics contact Maureen Tootle (613) 782-7333 or [wfsmail@bank-banque-canada.ca](mailto:wfsmail@bank-banque-canada.ca).

On peut consulter le Bulletin hebdomadaire de statistiques financières (y compris le calendrier des dates de publication des données) et obtenir des renseignements sur la Banque du Canada dans Internet (site Web) à l'adresse suivante : [www.bank-banque-canada.ca](http://www.bank-banque-canada.ca). Pour en savoir plus sur le contenu du Bulletin hebdomadaire de statistiques financières, prière de communiquer avec Maureen Tootle au (613) 782-7333 ou à l'adresse électronique [wfsmail@bank-banque-canada.ca](mailto:wfsmail@bank-banque-canada.ca).

Data in this package are unadjusted unless otherwise stated / À moins d'indication contraire, les données de cette publication n'ont pas été désaisonnalisées.

For all Wednesday series, in the event a holiday falls on a Wednesday, data for the preceding business day will be shown.

Si un jour férié tombe un mercredi, ce sont les séries du jour ouvrable précédent qui sont présentées.

\*R\* revised / révisé

\*New information this week. / Nouvelles données de cette semaine

(1) Refers to the corresponding Bank of Canada Banking and Financial Statistics tables and footnotes. / Renvoie à la note ou au tableau correspondant dans les Statistiques bancaires et financières de la Banque du Canada.

Subscriptions or copies of Bank of Canada publications may be obtained from: Publications Distribution Section, Bank of Canada, Communications Services, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0G9. Remittances in CANADIAN DOLLARS should be made payable to the Bank of Canada. For further information, please call (613) 782-8248.

*Pour s'abonner aux publications de la Banque du Canada ou en obtenir des exemplaires, il suffit de s'adresser au Service de diffusion des publications, Banque du Canada, Services de communication, Ottawa, Ontario, CANADA K1A 0G9. Les paiements doivent être libellés EN DOLLARS CANADIENS et faits à l'ordre de la Banque du Canada. Pour de plus amples renseignements, composer le (613) 782-8248.*

<b>Regular subscription</b>	<b>Abonnement ordinaire</b>
Delivery in Canada by mail or at Bank of Canada Regional Offices \$55.00	Livraison au Canada par la poste ou aux bureaux régionaux de la Banque du Canada 55,00 \$
Delivery to the United States \$70.00	Livraison aux États-Unis 70,00 \$
Delivery to all other countries \$110.00	Livraison dans les autres pays 110,00 \$
<b>Library subscription *</b>	<b>Abonnement pour bibliothèques *</b>
Delivery in Canada \$45.00	Livraison au Canada 45,00 \$
Delivery to the United States \$55.00	Livraison aux États-Unis 55,00 \$
Delivery to all other countries \$85.00	Livraison dans les autres pays 85,00 \$
<b>Single copies</b>	<b>Achats à l'exemplaire</b>
Delivered by mail \$2.00	Livraison par la poste 2,00 \$
Picked up at Bank of Canada Regional Offices \$1.25	Aux bureaux régionaux de la Banque du Canada 1,25 \$
* All Canadian orders and subscriptions must add 7% GST and PST where applicable.	* Ajouter au montant de tous les abonnements et commandes en provenance du Canada 7 % pour la TPS et la taxe de vente provinciale, s'il y a lieu.
* Back copies of the WEEKLY FINANCIAL STATISTICS will not be available.	* Les anciens numéros du BULLETIN ne sont pas disponibles.
* Rates for Canadian governmental and public libraries and libraries of Canadian and foreign educational institutions.	* Tarif pour les bibliothèques des divers ordres de gouvernement au Canada, les bibliothèques publiques et les bibliothèques des établissements d'enseignement canadiens et étrangers.

Contents may be reproduced or referred to provided that the Weekly Financial Statistics with its date, is specifically quoted as the source.

*Reproduction autorisée à condition que la source—Bulletin hebdomadaire de statistiques financières—et la date soient formellement indiquées.*

Average of Wednesdays and Wednesday Moyenne mensuelle des mercredis ou données du mercredi	BANK OF CANADA: ASSETS AND LIABILITIES (Millions of dollars) <sup>1</sup> <i>BANQUE DU CANADA: ACTIF ET PASSIF (En millions de dollars)<sup>1</sup></i>										BFS Table B2 SDF Tableau B2
	Assets <i>Actif</i>										
	Government of Canada direct and guaranteed securities <i>Titres émis ou garantis par le gouvernement canadien</i>					Advances <i>Avances</i>	Other investments <sup>2</sup> <i>Autres placements<sup>2</sup></i>	Foreign currency deposits <i>Dépôts en monnaies étrangères</i>	All other assets <i>Autres éléments de l'actif</i>	Total <i>Total</i>	
	Treasury bills (amortized value) <i>Bons du Trésor (valeur après amortissement)</i>	Other <i>Autres</i>	Total						Of which: Held under purchase and resale agreements <sup>3</sup> <i>Dont : Des effets pris en pension<sup>3</sup></i>		
		3 years and under 3 ans ou moins	Over 3 years Plus de 3 ans								

		V36598 V36612	V36600 V36614	V36601 V36615	V36597 V36611	V36648 V36634	V36602/V36608 V36616/V36621	V36609 V36622	V36649 V36635	V36637 V36623	V36596 V36610
2003	M	11,264	8,870	19,844	39,978	357	3	282	992	133	41,611
	J	11,663	8,275	20,285	40,223	468	3	283	553	131	41,530
	J	12,223	8,411	20,439	41,073	552	3	287	680	99	42,595
	A	12,319	8,412	20,817	41,548	420	3	293	717	-	42,980
2003	A 6	12,338	8,412	20,542	41,292	352	3	295	670	-	42,611
	13	12,378	8,412	20,909	41,698	242	3	284	705	-	42,933
	20	12,273	8,412	20,909	41,594	520	3	295	739	-	43,151
	27	12,287	8,412	20,908	41,607	564	3	299	752	-	43,225
	S 3	12,369	8,465	19,745	40,579	314	3	284	1,078	547	42,258

Changes from the date indicated: / *Variations par rapport à la date indiquée :*

2002	S 4	-1,311	-524	1,782	-52	-419	-	-36	553	547	47
2003	A 27	82	53	-1,163	-1,028	-250	-	-15	326	547	-967

Average of Wednesdays and Wednesday Moyenne mensuelle des mercredis ou données du mercredi	BANK OF CANADA: ASSETS AND LIABILITIES (Millions of dollars) <i>BANQUE DU CANADA : ACTIF ET PASSIF (En millions de dollars)</i>						continued suite
	Liabilities <i>Passif</i>						
	Notes in circulation <sup>4</sup> <i>Billets en circulation<sup>4</sup></i>						
	Canadian dollar deposits <i>Dépôts en dollars canadiens</i>						
	Government of Canada <i>Gouvernement canadien</i>						
		Chartered banks <i>Banques à charte</i>	Other members of the Canadian Payments Association <i>Autres membres de</i>	Other <i>Autres</i>	Foreign currency liabilities <i>Engagements en monnaies étrangères</i>	All other liabilities <i>Autres éléments du passif</i>	Total <i>Total</i>

		V36639 V36625	V36642 V36628	V36643 V36629	V36647 V36633	V36644 V36630	V36645 V36631	V36646 V36632	V36638 V36624
2003	M	38,876	1,515	372	33	306	139	370	41,611
	J	39,007	1,196	456	46	303	143	380	41,530
	J	39,660	1,362	663	50	318	140	402	42,595
	A	39,923	1,720	430	40	310	145	412	42,980
2003	A 6	40,203	1,162	343	60	302	145	397	42,611
	13	39,669	2,099	278	15	307	138	427	42,933
	20	39,761	1,975	494	77	305	146	394	43,151
	27	40,058	1,645	606	9	328	151	429	43,225
	S 3	40,477	537	340	25	305	138	407	42,258

Changes from the date indicated: / *Variations par rapport à la date indiquée :*

2002	S 4	1,077	-707	-418	-	45	-12	63	47
2003	A 27	419	-1,108	-266	16	7	-13	-22	-967

(1) Net amount of uncompleted securities transactions (excluding SPRA and SRA) with dealers and banks in Canada has a potential cash reserve effect of \$- millions in the latest week. / *Le montant net des opérations sur titres non encore liquidées (à l'exclusion des prises en pension spéciales et des cessions en pension) avec les courtiers en valeurs mobilières et les banques au Canada a une incidence virtuelle de - millions de dollars sur les réserves-encaisse de la dernière semaine.*

(2) Other investments comprise mainly holdings of U.S. dollar denominated securities and direct purchases of one-month bankers' acceptances. / *Les autres placements comprennent principalement les titres libellés en dollars É.-U. et des achats directs d'acceptations bancaires à un mois.*

(3) Included in all other assets. Prior to November 10, 1999 included in Government of Canada direct and guaranteed securities. / *Inclus dans Autres éléments de l'actif. Avant le 10 novembre 1999, était inclus dans Titres émis ou garantis par le gouvernement canadien.*

(4) Includes currency both inside and outside deposit-taking financial institutions. / *Inclut à la fois les billets détenus par les institutions de dépôt et les billets en circulation.*

Monthly  
Average  
Moyenne  
mensuelle

CHARTERED BANK ASSETS (Millions of dollars)  
ACTIF DES BANQUES À CHARTE (En millions de dollars)

BFS Table C1  
SBF Tableau C1

Canadian dollar assets

Avoirs en dollars canadiens

Liquid assets

Avoirs de première liquidité

		Bank of Canada notes and coins Pièces et billets de la Banque du Canada	Bank of Canada deposits Dépôts à la Banque du Canada	Treasury bills (amortized value) Billets du Trésor (valeur après amortissement)	Government of Canada direct and guaranteed bonds Obligations émises ou garanties par le gouvernement canadien		Call and short loans Prêts à vue ou à court terme	Holdings of selected short-term assets Divers avoirs à court terme		Total Total
					3 years and under 3 ans ou moins	Over 3 years Plus de 3 ans		Short-term paper Papier à court terme	Other <sup>1</sup> Autres <sup>1</sup>	
		V36590	V36691	V36693	V36695	V36696	V36697	V36702	V36882	V36853
2001	O	3,607	630	16,595	47,814	34,516	584	15,721	14,178	133,645
	N	3,513	452	18,627	49,735	30,520	482	15,773	14,719	133,821
	D	4,065	625	22,229	50,859	28,360	573	16,439	14,335	137,485
2002	J	3,657	492	22,288	50,405	28,345	504	15,370	14,949R	136,009R
	F	3,195	497	21,755	50,927	30,289	518	15,827	15,409	138,508
	M	3,198	588	21,123	51,201	31,131	718	16,769	15,377	140,104
	A	3,259	483	24,461	47,869	29,256	527	16,905	16,758	139,517
	M	3,331	489	24,683	48,078	31,235	883	15,934	17,484	142,117
	J	3,337	541	26,558	47,725	32,296	579	15,363	16,958	143,356
	J	3,666	459	25,022	46,675	33,019	597	16,531	16,017	141,987
	A	3,599	442	21,852	46,563	32,422	1,131	15,872	15,188	137,070
	S	3,526	642	20,700	44,918	31,103	547	15,943	15,316	132,696
	O	3,407	445	20,025	45,351	28,997	502	15,995	14,822	129,544
	N	3,428	510	22,603	44,055	29,556	579	15,483	15,803	132,017
	D	4,135	516	23,675	44,592	28,050	546	17,627	15,160	134,300
2003	J	3,725	447	25,967	42,836	28,294	617	17,583	13,740	133,209
	F	3,273	479	26,349	43,498	26,807	413	17,747	13,040	131,607
	M	3,256	392	26,195	44,205	27,549	456	17,087	14,015	133,154
	A	3,406	435	25,793	43,787	23,929	663	16,426	13,989	128,428
	M	3,412	476	27,761	41,997	27,379	369	15,041	14,633	131,068
	J	3,382	491	30,880	41,382	27,519	462	14,281	15,780	134,176
	J	3,568	440	30,099	39,268	23,827	476	13,677	14,932	126,285

continued

Monthly  
Average  
Moyenne  
mensuelle

CHARTERED BANK ASSETS (Millions of dollars)  
ACTIF DES BANQUES À CHARTE (En millions de dollars)

Canadian dollar assets

Avoirs en dollars canadiens

Less liquid assets

Avoirs de seconde liquidité

Non-mortgage loans

Prêts non hypothécaires

Personal Personnels	Federal government, provinces and municipalities Gouvernement fédéral, provinces et municipalités				To Canadian residents for business purposes À des résidents canadiens à des fins commerciales				To non-residents for business purposes À des non-résidents à des fins commerciales		Total Total
Personal loan plans Prêts personnels à tempérament	Credit cards Cartes de crédit	Personal lines of credit Marges de crédit personnelles	Other Autres		Reverse repos Prises en pension	Business loans Prêts aux entreprises	Of which: Inter-bank loans Dont Prêts interbancaires	Leasing receivables Créances résultant du crédit-bail	Reverse repos Prises en pension	Business loans Prêts aux entreprises	
V36867	V36868	V36869	V36870	V36720	V36862	V36863	V36864	V36719	V36859	V36860	V36855
38,975	22,094	44,576	23,802	2,333	56,622	128,804	905	5,384	15,531	3,563	341,684
38,464	22,209	45,080	23,411	2,270	57,429	125,208	859	5,130	17,853	3,384	340,437
37,940	22,985	45,751	23,205	2,358	56,411	124,082	824	5,175	16,840	3,166	337,911
37,567	22,949	46,306	23,504	2,391R	56,911	121,466R	790R	5,222	15,941	3,066	335,323R
37,963	22,480	48,260	22,985	2,466	56,181	120,021	579	5,054	16,804	2,714	334,928
38,782	22,813	49,793	23,501	2,504	57,596	121,728	683	5,010	17,119	2,888	341,734
38,710	23,460	49,982	23,309	2,319	57,283	123,118	1,200	5,091	17,304	2,681	343,256
38,588	23,755	50,654	23,107	2,261	55,208	122,543	1,104	5,159	18,798	2,654	342,726
38,615	24,644	51,439	23,027	2,454	54,343	123,225	990	5,202	16,952	2,546	342,448
38,240	24,986	52,508	22,519	2,452	57,952	123,205	969	5,173	18,046	2,517	347,598
38,033	25,699	53,941	22,409	2,532	61,136	122,277	916	4,994	18,199	2,268	351,489
37,551	27,110	55,275	22,344	2,633	57,703	122,289	1,232	5,052	14,789	2,141	346,888
37,518	26,962	56,292	21,900	2,583	56,192	122,374	1,062	5,177	15,357	1,876	346,230
37,538	27,329	57,013	21,283	2,609	55,608	123,912	906	5,130	15,114	1,886	347,422
37,292	28,651	57,871	21,020	2,593	59,457	122,963	743	5,225	18,177	2,072	355,321
37,072	28,866	58,537	20,754	2,504	56,960	121,860	853	4,686	19,378	1,886	352,502
37,087	29,213	59,689	20,803	2,555	59,260	122,952	629	4,701	20,225	2,077	358,562
37,648	29,763	61,452	20,808	2,669	64,989	124,188	431	4,697	21,021	2,241	369,477
37,798	30,135	62,118	20,786	2,471	59,755	123,964	297	4,702	21,509	2,270	365,509
37,875	30,092	63,323	20,670	2,462	59,084	124,198	283	4,711	23,287	2,055	367,758
38,031	30,801	64,471	20,674	2,510	56,824	123,640	316	4,827	23,164	1,916	366,859
38,156	31,869	65,814	20,890	2,569	53,212	122,820	424	4,844	21,716	1,822	363,714

(1) Consists of bankers' acceptances and deposits with other regulated financial institutions.

Représente les acceptations bancaires et les dépôts dans les autres institutions financières réglementées.

Monthly  
Average  
Moyenne  
mensuelle

CHARTERED BANK ASSETS (Millions of dollars)

ACTIF DES BANQUES À CHARTRE (En millions de dollars)

continued  
suite

Canadian dollar assets Avoirs en dollars canadiens							Total Canadian dollar assets Ensemble des avoirs en dollars canadiens	Net foreign currency assets Avoirs nets en monnaies étrangères	
Less liquid assets Avoirs de seconde liquidité									
Mortgages Prêts hypothécaires									
Residential À l'habitation	Non-residential Sur immeubles non résidentiels	Total	Total	Canadian securities <sup>1</sup> Titres canadiens <sup>1</sup>	Corporate Sociétés	Total	Total		
				Provincial and municipal Provinces et municipalités					
V36724	V36718	V36857	V36723	V36865	V36728	V36725	V36703	V36852	V36686
287,491	15,600	303,090	644,775	10,599	72,492	83,091	727,866	978,933	-35,054
289,728	15,618	305,346	645,783	11,465	72,668	84,133	729,917	990,790	-29,409
293,769	15,915	309,684	647,595	11,572	77,479	89,051	736,645	996,485	-31,120
295,964	15,996	311,960	647,283 R	11,605	77,515	89,120	736,403 R	992,777 R	-34,585 R
295,343	16,021	311,364	646,292	12,804	78,506	91,310	737,602	992,645	-33,105
297,349	16,130	313,478	655,212	12,342	82,231	94,573	749,785	1,008,120	-36,409
300,095	16,161	316,255	659,512	12,755	84,809	97,564	757,075	1,022,665	-38,082
303,290	16,335	319,624	662,351	12,810	86,181	98,992	761,342	1,037,566	-36,593
304,596	16,419	321,015	663,463	13,117	86,313	99,430	762,893	1,042,840	-42,612
308,872	16,490	325,361	672,960	13,316	83,865	97,181	770,140	1,035,337	-42,164
312,821	16,612	329,432	680,921	14,507	83,562	98,069	778,989	1,045,792	-44,944
313,650	16,732	330,381	677,270	15,600	78,075	93,674	770,944	1,025,851	-34,656
315,335	16,795	332,130	678,361	15,557	74,045	89,602	767,963	1,025,585	-34,657
316,919	16,899	333,818	681,239	15,832	76,777	92,609	773,848	1,032,571	-35,707
316,740	16,730	333,470	688,791	16,196	78,530	94,727	783,518	1,041,133	-40,004
317,942	16,540	334,482	686,984	16,207	77,723	93,930	780,914	1,052,573	-38,345
320,305	16,689	336,994	695,556	16,275	78,377	94,652	790,208	1,063,833	-41,883
320,644	16,795	337,439	706,915	16,637	79,729	96,365	803,281	1,081,134	-38,437
322,187	16,851	339,038	704,547	16,055	80,306	96,361	800,908	1,080,439	-29,704
326,281	16,837	343,118	710,876	16,828	82,181	99,009	809,884	1,097,118	-21,280
326,656	16,787	343,443	710,301	16,942	83,637	100,579	810,881 R	1,117,397	-18,853
331,002	16,894	347,897	711,610	16,954	84,646	101,600	813,210	1,089,673	-17,648

Monthly  
Average  
Moyenne  
mensuelle

CHARTERED BANK LIABILITIES (Millions of dollars)

PASSIF DES BANQUES À CHARTRE (En millions de dollars)

BFS Table C2  
SBF Tableau C2

Canadian dollar deposits Dépôts en dollars canadiens											
Personal savings deposits Dépôts d'épargne des particuliers											
Non-personal term and notice deposits Dépôts à terme ou à préavis autres que ceux des particuliers											
Chequable Transférables par chèque	Non-chequable Non transférables par chèque	Fixed term À terme fixe	Total		Total	Chequable Transférables par chèque	Non-chequable Non transférables par chèque	Fixed term À terme fixe	Total		Total
	Tax sheltered Abris fiscaux	Other Autres	Tax sheltered Abris fiscaux	Other Autres							
V36815	V36821	V36822	V36824	V36825	V36814	V36827	V36828	V36830	V36826		
2001 O	65,925	8,457	39,112	80,563	154,809	348,867	46,790	3,340	126,673		176,803
N	67,763	8,514	41,170	80,509	153,441	351,397	48,195	3,503	126,498		178,196
D	69,282	8,476	42,753	80,175	151,697	352,383	49,849	3,676	127,473		180,997
2002 J	68,965	9,204	44,458	79,798	150,642	353,067	49,112	3,729	125,433		178,275
F	69,374	9,797	45,805	79,989	150,080	355,045	47,690	3,831	127,067		178,588
M	68,821	10,834	45,981	81,256	149,782	356,675	47,393	3,832	128,138		179,563
A	70,698	10,468	47,470	81,078	149,646	359,360	47,380	3,844	128,883		180,106
M	71,693	9,933	48,105	81,125	149,539	360,396	47,229	3,951	129,375		180,555
J	72,744	9,732	48,659	80,945	149,794	361,874	48,377	4,086	129,386		181,849
J	72,230	9,431	48,126	80,950	151,792	362,530	48,100	4,134	131,660		183,894
A	72,233	9,382	48,738	81,065	153,389	364,807	48,830	4,176	129,892		182,899
S	71,879	9,088	48,578	81,099	154,654	365,296	49,369	4,274	132,908		186,550
O	71,005	9,257	48,882	81,395	155,967	366,506	49,339	4,280	129,887		183,507
N	71,562	9,155	49,515	81,754	157,827	369,812	50,023	4,324	131,058		185,405
D	71,897	8,887	50,456	81,688	159,184	372,111	50,501	4,418	132,817		187,736
2003 J	71,017	8,901	51,607	81,614	160,406	373,545	48,786	4,313	127,000		180,098
F	70,510	9,235	52,033	82,423	161,630	375,831	47,620	4,333	122,883		174,835
M	69,135	10,142	51,917	84,553	162,410	378,157	46,858	4,334	129,705		180,897
A	70,344	9,743	52,505	84,905	163,337	380,833	47,713	4,609	133,740		186,062
M	71,007	9,479	52,975	85,069	163,701	382,230	47,755	4,862	141,966		194,583
J	71,571	9,500	53,531	85,064	163,832	383,498	49,399	5,214	147,854		202,467
J	71,165	9,409	53,739	85,032	163,750	383,094	49,920	5,295	147,303		202,518

(1) Excludes short-term paper. / À l'exclusion du papier à court terme.

Monthly  
Average  
Moyenne  
mensuelle

CHARTERED BANK LIABILITIES (Millions of dollars)  
PASSIF DES BANQUES À CHARTE (En millions de dollars)

continued  
suite

Canadian dollar deposits

Dépôts en dollars canadiens

		Demand (less private sector float) Dépôts à vue (moins effets du secteur privé en compensation)	Total deposits held by general public Ensemble des dépôts du public	Government of Canada deposits Dépôts du gouvernement canadien	Of which: Term Dont À terme fixe	Total (less private sector float) Total (moins effets du secteur privé en compensation)	Estimated net private sector float Solde des effets du secteur privé en compensation (estimations)	Gross deposits Montant brut des dépôts	Total Canadian dollar float Ensemble des effets en dollars canadiens en compensation	Bankers' acceptances outstanding Acceptations bancaires en circulation	Subordinated debt payable in Canadian dollars Dette subordonnée payable en dollars canadiens
		V36831	V36813	V36811	V36812	V36810	V36809	V36808	V36730	V36856	V36871
2001	O	87,628	613,298	3,984	3,875	617,281	-884	616,398	-884	50,364	19,967
	N	91,970	621,563	5,690	5,576	627,254	-3,097	624,157	-3,097	50,369	19,624
	D	95,616	628,996	2,842	2,717	631,838	-1,772	630,066	-1,772	48,819	19,302
2002	J	94,233	625,575	3,518	3,407	629,093	-1,626	627,467	-1,626	47,276	19,084
	F	93,233	626,867	5,810	5,689	632,676	-1,884	630,793	-1,884	47,846	19,075
	M	91,361	627,599	9,858	9,730	637,457	-281	637,176	-281	47,287	18,912
	A	93,342	632,808	3,932	3,811	636,741	-1,606	635,135	-1,606	47,211	18,665
	M	92,271	633,222	7,204	7,043	640,426	-454	639,971	-454	46,647	18,490
	J	95,204	638,926	4,741	4,571	643,668	-792	642,875	-792	43,906	18,426
	J	98,255	644,679	3,896	3,749	648,575	-2,920	645,655	-2,920	43,283	18,343
	A	96,876	644,582	4,612	4,447	649,194	-1,231	647,963	-1,231	44,604	18,332
	S	98,798	650,644	2,944	2,775	653,588	-1,848	651,739	-1,848	44,099	18,109
	O	102,355	652,368	1,891	1,723	654,259	-2,889	651,370	-2,889	43,719	18,066
	N	103,566	658,782	2,346	2,109	661,128	-3,365	657,763	-3,365	42,507	17,903
	D	101,512	661,360	1,970	1,760	663,329	1,139	664,468	1,139	40,210	17,877
2003	J	101,208	654,852	2,263	2,058	657,115	-747	656,368	-747	39,664	17,970
	F	98,625	649,291	2,511	2,329	651,802	-297	651,505	-297	40,986	18,090
	M	98,195	657,249	2,499	2,275	659,748	-863	658,885	-863	42,271	18,048
	A	99,524	666,420	2,300	2,050	668,719	-953	667,767	-953	41,572	17,351
	M	103,234	680,047	2,425	2,210	682,472	-3,709	678,763	-3,709	39,759	17,433
	J	104,304	690,269	2,118	1,924	692,387	-1,090R	691,297R	-1,090R	39,505	18,104
	J	109,858	695,470	2,099	1,906	697,570	-2,220	695,350	-2,220	38,574	18,147

Monthly  
Average  
Moyenne  
mensuelle

CHARTERED BANK LIABILITIES (Millions of dollars)  
PASSIF DES BANQUES À CHARTE (En millions de dollars)

continued  
suite

Gross demand deposits

Dépôts à vue (montant brut)

		Personal chequing Comptes de chèques personnels	Other Autres	Total Total
		V36844	V36845	V36843
2001	O	25,186	61,558	86,744
	N	25,829	63,044	88,873
	D	26,839	67,004	93,844
2002	J	27,639	64,967	92,606
	F	27,757	63,593	91,350
	M	27,904	63,176	91,081
	A	27,839	63,897	91,736
	M	27,282	64,534	91,816
	J	27,490	66,921	94,411
	J	27,512	67,822	95,334
	A	27,777	67,869	95,645
	S	28,041	68,908	96,949
	O	27,978	71,488	99,466
	N	28,425	71,776	100,201
	D	29,065	73,587	102,651
2003	J	29,234	71,228	100,462
	F	29,237	69,091	98,328
	M	29,246	68,086	97,332
	A	29,451	69,121	98,572
	M	29,637	69,888	99,525
	J	30,796	72,419R	103,214R
	J	31,031	76,608	107,638

CHARTERED BANK FOREIGN CURRENCY ITEMS (Millions of dollars)  
EFFETS EN MONNAIES ÉTRANGÈRES DES BANQUES À CHARTE (En millions de dollars)

Net Foreign currency business with Canadian residents

Opérations en monnaies étrangères avec des résidents canadiens

		Securities Titres	Loans Prêts	Deposits Dépôts	Other Autres	Total Total
		Total	Of which: Reverse repos Dont : Prises en pension	Deposits of banks Dépôts des banques		
		V36686	V36846	V36877	V36878	V36875
2001	O	-35,054	21,323	30,082R	937	5,005
	N	-29,409	23,361	28,361R	1,081	4,866
	D	-31,120	23,773	27,798R	1,079	4,897
2002	J	-34,585R	21,296	26,632R	642	3,590
	F	-33,105	25,290	27,383R	1,052	3,203
	M	-36,409	26,509	25,815R	1,027	3,367
	A	-38,082	26,030	24,790R	1,182	3,995
	M	-36,593	26,962	24,346R	1,706	3,377
	J	-42,612	26,381	24,830R	2,395	3,363
	J	-42,164	28,909	25,707R	3,100	3,693
	A	-44,944	28,025	25,266R	2,121	3,866
	S	-34,656	24,714	24,925R	1,251	4,005
	O	-34,657	30,489	24,576R	1,053	3,733
	N	-35,707	32,345	23,970R	1,179	2,827
	D	-40,004	27,295	24,375R	1,361	3,281
2003	J	-38,345	29,308	23,702R	949	3,711
	F	-41,883	25,472	23,034	1,149	3,602
	M	-38,437	29,209	22,582	1,445	3,751
	A	-29,704	31,151	22,891	2,102	3,231
	M	-21,280	26,526	22,308	2,549	2,699
	J	-18,853	19,180	20,668	1,526	2,475
	J	-17,648	20,383	20,598	1,274	2,718



Monthly Average Moyenne mensuelle	SELECTED SEASONALLY ADJUSTED SERIES: CHARTERED BANK ASSETS AND LIABILITIES (Millions of dollars) <i>QUELQUES STATISTIQUES BANCAIRES DÉSÉASONNALISÉES - AVOIRS ET ENGAGEMENTS DES BANQUES À CHARTE (En millions de dollars)</i>											RBF Table C8 SBF Tableau C8
	Canadian dollar assets <i>Avoirs en dollars canadiens</i>							Canadian dollar deposits <i>Dépôts en dollars canadiens</i>				
	Total	Less liquid assets <i>Avoirs de seconde liquidité</i>	General loans <i>Prêts général</i>	Total personal loans <i>Ensemble des prêts personnels</i>	Business loans <i>Prêts aux entreprises</i>	Residential mortgages <i>Prêts hypothé- caires à l'habita- tion</i>	Bankers' acceptances <i>Acceptations bancaires</i>	Net demand deposits <i>Dépôts à vue nets</i>	Personal savings <i>Dépôts d'épargne des particuliers</i>	Non-personal notice <i>Dépôts à préavis autres que ceux des particuliers</i>		V37136
	Total								Total <i>Ensemble</i>	of which: <i>Dont</i>		
										Notice <i>A préavis</i>	Term <i>A terme fixe</i>	
	V37133	V37112	V37154	V37119	V37120	V37130	V37140	V37115	V37104	V37134	V37135	
2001 O	978,933	727,866	333,968	129,140	204,520	287,491	50,040	86,322	348,867	114,825	235,372	49,481
N	990,790	729,917	333,038	129,411	203,873	289,728	49,792	89,207	351,397	117,939	233,950	50,810
D	996,485	736,645	330,378	129,895	200,498	293,769	49,617	91,652	352,383	120,467	231,872	51,571
2002 J	992,777R	736,403R	327,711R	130,540	197,383R	295,964	47,892	94,209	353,067	122,692	230,440	52,425
F	992,645	737,602	327,408	132,456	195,721	295,343	47,346	93,283	355,045	124,558	230,069	52,416
M	1,008,120	749,785	334,220	134,100	199,330	297,349	46,342	92,254	356,675	126,065	231,039	52,394
A	1,022,665	757,075	335,846	135,437	200,386	300,095	46,684	94,150	359,360	127,137	230,724	52,287
M	1,037,506	761,342	335,306	136,495	199,202	303,290	46,303	94,483	360,396	128,315	230,664	52,342
J	1,042,840	762,893	334,792	137,500	197,066	304,596	44,416	97,011	361,874	129,759	230,739	52,625
J	1,035,337	770,140	339,973	138,696	201,720	308,872	43,503	98,789	362,530	130,039	232,742	52,097
A	1,045,792	778,989	343,962	140,153	203,881	312,821	45,215	98,747	364,807	131,094	234,454	53,164
S	1,025,851	770,944	339,203	141,284	196,922	313,650	44,623	99,635	365,296	130,888	235,753	53,206
O	1,025,585	767,963	338,470	142,342	195,799	315,335	43,402	100,573	366,506	130,846	237,363	52,963
N	1,032,571	773,848	339,683	143,570	196,520	316,919	41,983	100,239	369,812	130,849	239,580	53,389
D	1,041,133	783,518	347,503	144,958	202,669	316,740	40,762	97,232	372,111	131,122	240,872	52,878
2003 J	1,052,573	780,914	345,313	145,508	200,084	317,942	40,159	101,128	373,545	131,444	242,020	52,656
F	1,063,833	790,208	351,305	147,673	204,514	320,305	40,514	98,678	375,831	131,226	244,053	52,799
M	1,081,134	803,281	362,111	148,760	212,439	320,644	41,405	99,259	378,157	131,590	246,964	52,339
A	1,080,439	800,908	358,335	150,751	207,498	322,187	41,075	100,320	380,833	131,051	248,242	53,450
M	1,097,118	809,884	360,585	152,296	208,624	326,281	39,463	105,968	382,230	131,961	248,769	53,829
J	1,117,397	810,881R	359,522	153,689	205,545	326,656	40,006	106,254	383,498	133,136	248,896	54,804
J	1,089,673	813,210	356,300	157,216	199,570	331,002	38,830	110,516	383,094	134,665	248,782	55,104

Monthly and weekly averages of daily data Moyenne mensuelle ou hebdo- madaire des données quotidiennes	BANK OF CANADA (Millions of dollars) <i>BANQUE DU CANADA (En millions de dollars)</i>											RBF Table B3 SBF Tableau B3
	Positions of members of the Canadian Payments Association with the Bank of Canada <i>Positions des membres de l'Association canadienne des paiements à la Banque du Canada</i>							Bank of Canada buyback transactions with primary dealers <i>Opérations à remède de la Banque du Canada avec les négociants principaux</i>				
	Overdraft loans <i>Prêts pour découvert</i>		Positive balances <i>Soldes créditeurs</i>		Special deposit accounts <i>Comptes spéciaux de dépôt</i>			Special purchase and resale agreements <i>Prises en pension spéciales</i>		Sale and repurchase agreements <i>Cessions en pension</i>		
	Total	Of which: Automated clearing settlement system <i>Dont : Système automatisé de compensation et de règlement</i>	Total	Of which: Automated clearing settlement system <i>Dont : Système automatisé de compensation et de règlement</i>	Total	Of which: Automated clearing settlement system <i>Dont : Système automatisé de compensation et de règlement</i>		Amount <i>Montant</i>	Number of days transacted <i>Nombre de jours</i>	Amount <i>Montant</i>	Number of days transacted <i>Nombre de jours</i>	
	V122662	V122663	V122669	V122670	V122671		V122677	V122678	V122679	V122684		
	V122672	V122673	V122674	V122675	V122676		V122665	V122666	V122667	V122668		
2003 M	502	491	575	491	-		95	4	-	-	-	
J	596	574	670	574	-		143	6	-	-	-	
J	465	458	555	459	-		111	5	-	-	-	
A	433	415	579	416	-		139	3	-	-	-	
2003 J	2	788	964	784	-		500	4	-	-	-	
9	527	526	653	525	-		300	3	-	-	-	
16	418	397	468	397	-		-	-	-	-	-	
23	427	423	478	423	-		-	-	-	-	-	
30	399	397	470	398	-		-	-	-	-	-	
A 6	517	513	743	513	-		89	1	-	-	-	
13	309	308	359	308	-		-	-	-	-	-	
20	398	332	654	333	-		246	1	-	-	-	
27	479	477	529	477	-		-	-	-	-	-	
S 3	564	560	739	560	-		775	4	-	-	-	

(1) Excludes special deposit accounts. / Ne comprend pas les comptes spéciaux de dépôt

FINANCIAL MARKET STATISTICS  
STATISTIQUES DU MARCHÉ FINANCIER

Effective date (year, month, day) Date d'entrée en vigueur (année, mois, jour)	Bank Rate Taux officiel d'escompte	Operating band Fourchette opérationnelle		Target over-night rate Taux cible du financement à un jour	Wednesday Le mercredi	Chartered bank administered interest rates Taux d'intérêt administrés des banques à charte								
		Low Bas	High Haut			Prime business Taux de base des prêts aux entreprises	Conventional mortgage Prêts hypothécaires ordinaires		Non-chequable savings deposits Dépôts d'épargne non transférables par chèque	Daily interest savings (balances over \$100,000) Comptes d'épargne à intérêt quotidien (soldes supérieurs à 100 000 \$)	5-year personal fixed term Dépôts à 5 ans des particuliers	Guaranteed investment certificates Certificats de placement garantis		
							1 year À 1 an	5 year À 5 ans				1 year À 1 an	5 year À 5 ans	
		V39078	V39076	V39077	V39079		V121796	V121763	V121764	V121766	V121776	V121765	V121771	V121773
2001 7 17	4.50		4.00	4.50	4.25	2003 M 28	5.00	5.05	6.15	0.05	1.00	3.10	1.88	3.23
8 28	4.25		3.75	4.25	4.00	J 4	5.00	4.95	6.00	0.05	1.00	3.10	1.88	3.23
9 17	3.75		3.25	3.75	3.50	11	5.00	4.95	5.90	0.05	1.00	2.80	1.88	2.93
10 23	3.00		2.50	3.00	2.75	18	5.00	4.85	5.80	0.05	1.00	2.80	1.88	2.93
11 27	2.50		2.00	2.50	2.25	25	5.00	4.85	5.80	0.05	1.00	2.55	1.88	2.80
2002 1 15	2.25		1.75	2.25	2.00	J 2	5.00	4.65	6.10	0.05	1.00	2.55	1.78	2.68
4 16	2.50		2.00	2.50	2.25	9	5.00	4.65	6.05	0.05	1.00	2.55	1.78	2.68
6 04	2.75		2.25	2.75	2.50	16	4.75	4.75	6.20	0.05	1.00	2.55	1.78	2.68
7 16	3.00		2.50	3.00	2.75	23	4.75	4.55	6.20	0.05	1.00	2.55	1.78	2.68
2003 3 04	3.25		2.75	3.25	3.00	30	4.75	4.55	6.20	0.05	1.00	2.80	1.63	2.93
4 15	3.50		3.00	3.50	3.25	A 6	4.75	4.55	6.35	0.05	1.00	2.80	1.63	2.93
7 15	3.25		2.75	3.25	3.00	13	4.75	4.55	6.35	0.05	1.00	2.80	1.63	2.93
9 03	3.00		2.50	3.00	2.75	20	4.75	4.55	6.55	0.05	1.00	2.80	1.63	2.93
						27	4.75	4.55	6.35	0.05	0.75	2.80	1.63	2.93
						S 3	4.75	4.55	6.35	0.05	0.75	2.80	1.63	2.93

FINANCIAL MARKET STATISTICS  
STATISTIQUES DU MARCHÉ FINANCIERcontinued  
suite

Wednesday and latest week Le mercredi et la dernière semaine	Treasury bills Bons du Trésor				Selected Government of Canada benchmark bond yields Quelques rendements d'obligations types du gouvernement canadien							Real Return Bonds, long-term Obligations à long terme à rendement réel	Government of Canada marketable bonds, average yield Rendements moyens des obligations négociables du gouvernement canadien				
	1 month À 1 mois	3 month À 3 mois	6 month À 6 mois	1 year À 1 an	2 year À 2 ans	3 year À 3 ans	5 year À 5 ans	7 year À 7 ans	10 year À 10 ans	long-term À long terme	1-3 year De 1 à 3 ans		3-5 year De 3 à 5 ans	5-10 year De 5 à 10 ans	Over 10 years De plus de 10 ans		
	V121777 V39063	V121778 V39065	V121779 V39066	V121780 V39067	V121786 V39051	V121787 V39052	V121788 V39053	V121789 V39054	V121790 V39055	V121791 V39056	V121808 V39057		V121755 V39059	V121756 V39060	V121757 V39061	V121758 V39062	
2003 M 28	3.19	3.16	3.18	3.18	3.17	3.30	3.72	4.09	4.50	5.12	3.00	3.20	3.60	4.21	5.01		
J 4	3.13	3.16	3.17	3.14	3.10	3.23	3.58	3.93	4.35	4.99	2.91	3.15	3.54	4.15	4.94		
11	3.10	3.13	3.09	3.01	2.94	3.05	3.39	3.76	4.18	4.87	2.90	2.98	3.36	3.98	4.82		
18	3.04	3.03	2.96	2.86	2.85	2.97	3.36	3.79	4.26	4.95	2.93	2.89	3.33	4.03	4.90		
25	3.10	3.07	2.99	2.82	3.05	3.17	3.55	3.92	4.37	5.03	2.99	3.05	3.50	4.16	4.98		
J 2	3.10	3.06	3.00	2.96	3.02	3.16	3.62	4.00	4.46	5.09	3.06	3.04	3.57	4.24	5.05		
9	3.13	3.08	3.05	3.05	3.15	3.28	3.77	4.17	4.62	5.23	3.13	3.15	3.72	4.41	5.18		
16	2.85	2.83	2.83	2.85	3.03	3.21	3.80	4.21	4.70	5.30	3.19	3.03	3.72	4.47	5.26		
23	2.82	2.78	2.70	2.67	2.79	2.98	3.63	4.10	4.66	5.32	3.18	2.81	3.55	4.39	5.27		
30	2.89	2.81	2.72	2.73	2.85	3.05	3.76	4.23	4.78	5.40	3.15	2.87	3.67	4.52	5.35		
A 6	2.85	2.83	2.81	2.82	2.98	3.19	3.90	4.35	4.87	5.42	3.16	3.00	3.81	4.62	5.38		
13	2.84	2.82	2.81	2.89	3.07	3.27	3.99	4.46	5.05	5.53	3.19	3.08	3.91	4.74	5.49		
20	2.82	2.75	2.72	2.81	2.98	3.16	3.80	4.25	4.83	5.35	3.16	2.99	3.72	4.52	5.31		
27	2.75	2.71	2.76	2.91	3.18	3.36	3.97	4.41	4.96	5.44	3.15	3.17	3.89	4.67	5.40		
S 3	2.67	2.70	2.75	2.93	3.25	3.42	4.27	4.43	4.97	5.44	3.13	3.35	4.07	4.75	5.40		
2003 A 28	2.68	2.70	2.74	2.89	3.12	3.29	3.91	4.34	4.88	5.38	3.13	3.10	3.84	4.60	5.34		
29	2.69	2.68	2.73	2.86	3.09	3.26	3.89	4.31	4.86	5.35	3.12	3.07	3.81	4.58	5.31		
S 1																	
2	2.68	2.67	2.73	2.86	3.13	3.30	3.94	4.37	4.93	5.41	3.13	3.15	3.93	4.70	5.37		
3	2.67	2.70	2.75	2.93	3.25	3.42	4.27	4.43	4.97	5.44	3.13	3.35	4.07	4.75	5.40		





Month, week ending Mois ou semaine se terminant à la date indiquée	EXCHANGE RATES COURS DU CHANGE										BFS Table 11 S&P Table 11				
	U.S. dollar Dollar E.-U. Canadian dollars per unit En dollars canadiens par unité Spot rates Cours du comptant						Canadian cents per unit En cents canadiens par unité 3-month forward spread Report ou déport (-) à 3 mois		Canadian dollar in U.S. funds Dollar canadien exprimé en dollar E.-U. Spot rates Cours du comptant		Other currencies Autres monnaies Average of noon spot rates Moyenne des cours du comptant à midi Canadian dollars per unit En dollars canadiens par unité		Canadian dollar index against C-6 currencies Indice C-6 des cours du dollar canadien 1992 = 100		
	High Haut	Low Bas	Closing Clôture	Average noon Moyenne à midi	Closing Clôture	Average noon Moyenne à midi	Closing Clôture	Cours du comptant	EMU <sup>1</sup> Euro (UEM) <sup>1</sup>	British pound Livre sterling	Swiss franc Franc suisse	Japanese yen Yen japonais			
	V37433	V37434	V37432	V37426					V121742	V37430	V37429	V37456		V37451	
	2003 M	1.4263	1.3438	1.3685	1.3845	0.73	0.74	0.7307		1.6009	2.2465	1.0564		0.011796	87.81
	J	1.3787	1.3323	1.3475	1.3523	0.72	0.75	0.7421		1.5788	2.2459	1.0250		0.011429	89.83
	J	1.4180	1.3335	1.4048	1.3815	0.67	0.70	0.7118		1.5696	2.2412	1.0149		0.011645	88.16
	A	1.4165	1.3761	1.3857	1.3957	0.60	0.64	0.7217		1.5558	2.2236	1.0098		0.011772	87.40
	2003 A 6	1.4106	1.3917	1.4037	1.4035	0.66	0.66	0.7124		1.5857	2.2564	1.0318		0.011680	86.87
	13	1.4025	1.3761	1.3795	1.3878	0.64	0.65	0.7249		1.5738	2.2326	1.0212		0.011684	87.78
20	1.4083	1.3800	1.4038	1.3950	0.62	0.64	0.7124		1.5589	2.2227	1.0083	0.011717		87.44	
27	1.4165	1.3911	1.4023	1.4021	0.62	0.62	0.7131		1.5292	2.2093	0.9933	0.011927	87.10		
S 3	1.4080	1.3776	1.3800	1.3878	0.60	0.60	0.7246		1.5128	2.1864	0.9846	0.011905	87.96		
Latest week: / Dernière semaine :															
2003 A 28	1.4080	1.3942	1.3951	1.3970	0.61	0.61	0.7168		1.5224	2.2033	0.9895	0.011896	87.42		
29	1.4000	1.3840	1.3857	1.3851	0.60	0.60	0.7217		1.5218	2.1850	0.9892	0.011869	88.09		
S 1															
2	1.3933	1.3847	1.3918	1.3877	0.59	0.60	0.7185		1.5089	2.1844	0.9823	0.011951	87.96		
3	1.3957	1.3776	1.3800	1.3812	0.60	0.60	0.7246		1.4980	2.1730	0.9773	0.011903	88.39		

(1) The euro is the monetary unit of the European Economic and Monetary Union (EMU), which commenced on 1 January 1999. / L'euro est l'unité monétaire de l'Union économique et monétaire (UEM) européenne qui est entrée en vigueur le 1er janvier 1999.

Month, week  
ending  
Mois ou  
semaine se  
terminant  
à la date  
indiquée

Overnight  
money market  
financing rate  
Taux des fonds  
à un jour

V39050

2003 M	3.24
J	3.25
J	2.99
A	3.00
2003 A 6	2.99
13	2.99
20	3.00
27	2.99
S 3	2.75

Latest week: / Dernière semaine :

2003 A 28	2.99
29	3.00
S 1	
2	2.99
3	2.75

Monthly  
Average  
Moyenne  
mensuelle

SELECTED MONETARY AGGREGATES AND THEIR COMPONENTS (Millions of dollars)  
AGREGATS MONÉTAIRES ET LEURS COMPOSANTES (En millions de dollars)

BFS Table E1  
SBF Tableau E1

		M1		Currency outside banks <i>Monnaie hors banques</i>		Personal chequing accounts <i>Comptes de chèques personnels</i>		Current accounts <i>Comptes courants</i>		Adjustments to M1 <i>Ajustements à M1</i>		Gross M1 <i>M1 brut</i>		Chartered bank net demand deposits <i>Dépôts à vue nets aux banques à charte</i>	
		Unadjusted <i>Données non désaisonnalisées</i>	Seasonally adjusted <i>Données désaisonnalisées</i>	Unadjusted <i>Données non désaisonnalisées</i>	Seasonally adjusted <i>Données désaisonnalisées</i>	Unadjusted <i>Données non désaisonnalisées</i>	Seasonally adjusted <i>Données désaisonnalisées</i>	Unadjusted <i>Données non désaisonnalisées</i>	Seasonally adjusted <i>Données désaisonnalisées</i>	Unadjusted <i>Données non désaisonnalisées</i>	Seasonally adjusted <i>Données désaisonnalisées</i>	Unadjusted <i>Données non désaisonnalisées</i>	Seasonally adjusted <i>Données désaisonnalisées</i>	Unadjusted <i>Données non désaisonnalisées</i>	Seasonally adjusted <i>Données désaisonnalisées</i>
		V37173	V37148	V36844	V37142	V36845	V37143	V37247	V37252	V37141	V36831	V37115			
2001	O	36,318	36,074	25,186	25,587	61,558	60,701	1,074	124,136	123,421	87,628	86,322			
	N	36,606	36,364	25,829	25,989	61,044	62,004	1,088	126,567	125,426	91,970	89,207			
	D	37,397	36,533	26,839	26,591	67,004	64,129	845	132,086	128,061	95,616	91,652			
2002	J	36,734	36,716	27,639	27,438	64,967	64,528	-326	129,014	128,357	94,233	94,209			
	F	36,597	37,047	27,757	27,499	63,593	64,368	-231	127,715	128,681	93,233	93,283			
	M	36,733	37,386	27,904	27,620	63,176	64,433	-171	127,642	129,265	91,361	92,254			
	A	36,906	37,488	27,839	27,346	63,897	64,813	-93	128,549	129,553	93,342	94,150			
	M	37,472	37,801	27,282	27,168	64,534	65,823	-135	129,152	130,654	92,271	94,483			
	J	38,027	38,123	27,490	27,448	66,921	67,376	-131	132,308	132,815	95,204	97,011			
	J	38,800	38,616	27,512	27,875	67,822	68,069	-138	133,996	134,421	98,255	98,789			
	A	39,504	39,224	27,777	28,115	67,869	68,440	-196	134,953	135,581	96,876	98,747			
	S	39,421	39,151	28,041	28,460	68,908	69,024	-179	136,191	136,456	98,798	99,635			
	O	39,624	39,366	27,978	28,398	71,488	70,420	-344	138,746	137,845	102,355	100,573			
	N	39,315	39,056	28,425	28,577	71,776	70,487	-453	139,063	137,675	103,566	100,239			
	D	39,893	38,966	29,065	28,718	73,587	70,324	-696	141,848	137,343	101,512	97,232			
2003	J	39,247	39,229	29,234	29,017	71,228	70,738	-597	139,112	138,390	101,208	101,128			
	F	38,947	39,421	29,237	29,007	69,091	69,842	-245	137,030	138,023	98,625	98,678			
	M	38,847	39,526	29,246	28,925	68,086	69,456	-259	135,920	137,643	98,195	99,259			
	A	39,128	39,743	29,451	28,941	69,121	70,161	-221	137,478	138,621	99,524	100,320			
	M	39,556	39,907	29,637	29,549	69,888	71,387	-172	138,909	140,667	103,234	105,968			
	J	39,826	39,926	30,796	30,798	72,419R	72,947R	-320	142,720R	143,348R	104,304	106,254			
	J	40,126	39,940	31,031	31,443	76,608	76,904	-291	147,474	147,996	109,858	110,516			

Monthly  
Average  
Moyenne  
mensuelle

SELECTED MONETARY AGGREGATES AND THEIR COMPONENTS (Millions of dollars)  
AGREGATS MONÉTAIRES ET LEURS COMPOSANTES (En millions de dollars)

continued  
suite

Moyenne mensuelle		M2					M3					
		M2 Total		Chartered banks		Adjustments to M2	M2 Total		Chartered bank non-personal term deposits plus foreign currency deposits of residents	Adjustments to M3	M3 Total	
		Unadjusted	Seasonally adjusted	Non-personal notice deposits	Personal savings deposits	Adjustments to M2	Unadjusted	Seasonally adjusted			Unadjusted	Seasonally adjusted
		Données non désaisonnalisées	Données désaisonnalisées	Dépôts à préavis autres que ceux des particuliers	Dépôts d'épargne des particuliers	Ajustements à M2	Données non désaisonnalisées	Données désaisonnalisées	Dépôts à terme autres que ceux des particuliers aux banques à charte et dépôts en monnaies étrangères des résidents	Ajustements à M3	Données non désaisonnalisées	Données désaisonnalisées
		V37200	V37124	V36827/28	V36814	V37248	V37198	V37128	V36830/76	V37250	V37197	V37125
2001	O	125,020	123,454	50,130	348,867	1,144	525,161	524,650	191,499	-4,961	711,699	709,870
	N	129,663	126,626	51,698	351,397	1,148	533,907	530,452	192,387	-5,679	720,614	715,492
	D	133,858	128,994	53,525	352,383	1,060	540,825	533,519	196,750	-5,750	731,826	721,323
2002	J	130,640	130,599	52,841	353,067	541	537,091	536,652	193,942	-5,643	725,389	725,539
	F	129,599	130,098	51,521	355,045	595	536,760	537,786	194,388	-5,112	726,037	729,215
	M	127,923	129,468	51,225	356,675	592	536,415	538,455	196,883	-6,115	727,183	730,168
	A	130,155	131,544	51,224	359,360	587	541,326	541,820	195,801	-6,689	730,437	734,963
	M	129,607	132,145	51,180	360,396	574	541,757	543,858	197,274	-6,195	732,836	737,610
	J	133,100	135,000	52,463	361,874	551	547,988	549,774	197,782	-4,936	740,834	742,709
	J	136,917	137,266	52,234	362,530	524	552,204	553,276	203,255	-5,078	750,381	751,512
	A	136,184	137,771	53,006	364,807	-49	553,949	556,420	202,508	-5,078	751,378	753,285
	S	138,039	138,605	53,643	365,296	-51	556,927	558,306	205,653	-4,695	757,885	754,906
	O	141,635	139,600	53,619	366,506	-42	561,719	561,136	201,105	-5,349	757,475	755,975
	N	142,428	138,856	54,347	369,812	-48	566,539	562,594	203,555	-5,342	764,752	759,208
	D	140,709	135,531	54,919	372,111	-50	567,690	559,780	206,410	-4,807	769,292	758,141
2003	J	139,858	139,760	53,099	373,545	-38	566,464	566,060	199,370	-4,683	761,151	761,047
	F	137,327	137,854	51,953	375,831	-35	565,075	566,153	192,969	-5,015	753,029	756,298
	M	136,783	138,524	51,192	378,157	-30	566,103	568,355	201,339	-5,044	762,399	765,796
	A	138,431	139,840	52,322	380,833	-40	571,546	572,053	206,577	-5,675	772,448	777,353
	M	142,618	145,699	52,617	382,230	-40	577,425	579,883	212,942	-5,572	784,796	790,092
	J	143,810	145,854	54,613	383,498	-35	581,886	583,704	219,309	-5,798	795,398	797,532
	J	149,694	150,164	55,215	383,094	-40	587,963	589,031	219,100	-4,855	802,209	803,152

Monthly  
average or  
average of  
month-ends  
*Moyenne  
mensuelle  
ou moyenne  
de fin  
de mois*

SELECTED MONETARY AGGREGATES AND THEIR COMPONENTS (Millions of dollars)  
AGREGATS MONÉTAIRES ET LEURS COMPOSANTES (En millions de dollars)

continued  
suite

		M2+ M2+ M2+ Unadjusted Données non désai- sonnalisées	Trust and mortgage loan companies <i>Sociétés de fiducie ou de prêt hypothécaire</i> Total deposits <i>Total des dépôts</i> Unadjusted Données non désai- sonnalisées	Seasonally adjusted Données désaison- nalisées	Credit unions and caisses populaires <i>Caisses populaires et credit unions</i>	Life insurance company individual annuities <i>Compagnies d'assurance vie (rentes individuelles)</i>	Personal deposits at government owned savings institutions <i>Dépôts des particuliers aux caisses d'épargne publiques</i>	Money market mutual funds <i>Fonds communs de placement du marché monétaire</i>	Adjustments to M2+ <i>Ajustements à M2+</i>	M2+ total <i>Total de M2+</i> Unadjusted Données non désai- sonnalisées	Seasonally adjusted Données désaison- nalisées
		V37198	V37235	V37138	V37239	V37243	V37244	V37245	V37251	V37216	V37131
2001	N	533,907	8,042	8,042	115,432	38,510	9,213	62,161	-276	766,989	763,353
	D	540,825	8,083	8,083	116,498	39,743	9,296	64,106	-416	778,135	769,480
2002	J	537,091	8,137	8,137	116,958	40,454	9,337	63,725	-440	775,261	775,643
	F	536,760	8,199	8,199	117,204	40,615	9,425	64,284	-445	776,042	776,920
	M	536,415	8,260	8,260	117,625	40,776	9,514	63,395	-381	775,604	776,762
	A	541,326	8,441	8,441	118,525	40,870	9,540	61,905	-313	780,294	780,717
	M	541,757	8,741	8,741	119,799	40,889	9,592	60,978	-202	781,554	783,272
	J	547,988	9,041	9,041	120,570	40,907	9,660	59,982	-66	788,083	790,107
	J	552,204	9,076	9,076	121,206	40,993	9,709	60,224	-20	793,390	795,145
	A	553,949	8,542	8,542	121,572	41,147	9,751	61,321	547	796,829	799,619
	S	556,927	8,628	8,628	121,937	41,298	9,764	61,189	485	800,228	802,366
	O	561,719	8,539	8,539	122,609	41,119	9,974	61,445	469	805,874	805,943
	N	566,539	8,580	8,580	122,950	40,620	10,236	60,886	500	810,311	806,118
	D	567,690	8,620	8,620	123,308	40,122	10,235	60,862	530	811,366	801,796
2003	J	566,464	8,685R	8,685R	123,430R	39,940	10,035	60,346	634R	809,535R	809,935R
	F	565,075	8,770R	8,770R	123,676R	40,078	9,944	61,247	803R	809,592R	810,401R
	M	566,103	8,854R	8,854R	124,718R	40,216	9,853	61,622	972R	812,339R	813,575R
	A	571,546	8,940R	8,940R	126,086E,R	40,304	9,727	60,003	1,090E,R	817,697E,R	818,116E,R
	M	577,425	9,024R	9,024R	127,384E,R	40,337	9,770	59,226	1,150E,R	824,317E,R	826,387E,R
	J	581,886	9,108R	9,108R	128,622E,R	40,369	9,750	57,960	1,209E,R	828,905E,R	831,040E,R
	J	587,963			129,685E,R		9,707	57,747			

Monthly  
average or  
average of  
month-ends  
*Moyenne  
mensuelle  
ou moyenne  
de fin  
de mois*

SELECTED MONETARY AGGREGATES AND THEIR COMPONENTS (Millions of dollars)  
AGREGATS MONÉTAIRES ET LEURS COMPOSANTES (En millions de dollars)

continued  
suite

		M2++ M2++ M2++ Total de M2+ Unadjusted Données non désai- sonnalisées	Canada Savings Bonds <i>Obligations d'épargne du Canada</i> Unadjusted Données non désai- sonnalisées	Seasonally adjusted Données désaison- nalisées	Non-money market mutual funds <i>Fonds communs de place- ment autres que ceux du marché monétaire</i> Unadjusted Données non désai- sonnalisées	Seasonally adjusted Données désaison- nalisées	M2++ M2++ M2++ Unadjusted Données non désai- sonnalisées	Seasonally adjusted Données désaison- nalisées	M1+ M1+ M1+ Unadjusted Données non désai- sonnalisées	Seasonally adjusted Données désaison- nalisées	M1++ M1++ M1++ Unadjusted Données non désai- sonnalisées	Seasonally adjusted Données désaison- nalisées
		V37216	V37255	V37147	V37256	V37149	V37257	V37150	V37258	V37151	V37259	V37152
2001	D	778,135	24,207	24,375	331,789	333,508	1,134,130	1,127,363	278,428	271,931	344,769	338,582
2002	J	775,261	24,259	24,411	334,858	335,504	1,134,378	1,135,557	274,676	274,618	343,161	343,265
	F	776,042	24,103	24,142	338,582	336,145	1,138,727	1,137,206	272,932	276,214	343,540	346,122
	M	775,604	24,125	24,122	342,276	338,004	1,142,005	1,138,887	272,331	278,124	344,305	349,004
	A	780,294	24,117	24,027	343,627	339,780	1,148,037	1,144,524	275,875	278,634	349,348	351,075
	M	781,554	23,998	23,915	344,706	341,598	1,150,257	1,148,785	278,312	280,071	352,369	353,426
	J	788,083	23,863	23,777	345,115	342,447	1,157,060	1,156,331	284,124	283,318	358,957	357,685
	J	793,390	23,745	23,667	343,890	343,020	1,161,025	1,161,832	285,417	284,577	359,561	359,373
	A	796,829	23,648	23,543	342,868	343,923	1,163,345	1,167,085	287,481	287,077	362,173	362,428
	S	800,228	23,583	23,511	342,338	344,906	1,166,149	1,170,783	289,376	288,264	363,677	363,644
	O	805,874	23,506	23,567	341,031	345,120	1,170,412	1,174,630	291,617	290,030	366,433	365,756
	N	810,311	22,933	22,977	341,153	347,679	1,174,397	1,176,773	293,228	290,938	368,699	366,790
	D	811,366	22,942	23,138	342,406	344,521	1,176,714	1,169,454	296,608	289,487	372,944	366,023
2003	J	809,535R	22,822	22,988	342,560	343,353	1,174,917R	1,176,276R	291,150R	291,084R	368,644R	368,735R
	F	809,592R	22,773	22,844	342,201	340,034	1,174,566R	1,173,278R	287,409R	290,797R	365,690R	368,365R
	M	812,339R	22,709	22,709	342,217	338,316	1,177,265R	1,174,601R	284,593R	290,550R	363,673R	368,546R
	A	817,697E,R	22,746	22,661	342,375	338,696	1,182,817E,R	1,179,473E,R	289,115E,R	292,003E,R	368,810E,R	370,631E,R
	M	824,317E,R	22,551	22,467	342,800	339,589	1,189,668E,R	1,188,443E,R	292,027E,R	294,041E,R	372,395E,R	373,686E,R
	J	828,905E,R	22,436	22,344	344,068	341,321	1,195,409E,R	1,194,705E,R	298,875E,R	298,077E,R	380,293E,R	379,006E,R
	J		22,343	22,256	344,845	343,927			304,596E,R	303,846E,R	386,314E,R	386,289E,R
	A		22,266	22,161								

(1) M1+ consists of Gross M1 plus chequable notice deposits held at chartered banks plus all chequable deposits at trust and mortgage loan companies, credit unions and caisses populaires (excluding deposits of these institutions) plus continuity adjustments. / M1+ est composé de M1 brut, plus les dépôts à préavis transférables par chèque détenus dans les banques et les dépôts transférables par chèque détenus dans les sociétés de fiducie ou de prêt hypothécaire, les caisses populaires et les credit unions (desquels sont retranchés les dépôts de ces institutions) plus les corrections faites pour assurer la continuité des données.

(2) M1++ consists of M1+ plus non-chequable notice deposits held at chartered banks, trust and mortgage loan companies, credit unions and caisses populaires less interbank non-chequable notice deposits plus continuity adjustments. / M1++ se définit comme M1+ auquel s'ajoutent les dépôts à préavis non transférables par chèque détenus auprès des banques, des sociétés de fiducie ou de prêt hypothécaire, des caisses populaires et des credit unions, moins les dépôts interbancaires à préavis non transférables par chèque, plus les corrections faites pour assurer la continuité des données.

Monthly average or average of month-ends Moyenne mensuelle ou moyenne de fin de mois		CREDIT MEASURES (Millions of dollars) MESURES DU CRÉDIT (En millions de dollars)								BFS Table E2 SBF Tableau E2	
		Consumer credit									
		Crédit à la consommation									
		Seasonally adjusted									
		Données désaisonnalisées									
		Chartered banks Banques à charte	Trust and mortgage loan companies Sociétés de fiducie ou de prêt hypothécaire	Credit unions and caisses populaires Caisses populaires et crédit unions	Life insurance companies Compagnies d'assurance vie	Non-depository credit intermediaries and other institutions Intermédiaires financiers autres que les institutions de dépôt et autres institutions	Special-purpose corporations (securitization) <sup>1</sup> Sociétés spécialisées (titrisation) <sup>1</sup>	Adjustments to consumer credit <sup>1</sup> Ajustements au crédit à la consommation <sup>1</sup>	Total consumer credit Ensemble du crédit à la consommation		
								Unadjusted Données non désaisonnalisées	Seasonally adjusted Données désaisonnalisées		
		V122709	V122712	V122713	V122711	V800020	V122715	V122705	V122698	V122707	
2001	D	129,895	380	16,989	4,318	19,029	38,255	-	209,017	208,791	
2002	J	130,540	342	17,069	4,333	19,073	37,625	-	208,911	209,328	
	F	132,456	331	16,993	4,361	19,452	36,528	-	209,432	210,553	
	M	134,100	319	16,952	4,389	19,784	36,018	-	212,351	211,911	
	A	135,437	321	16,992	4,405	20,204	36,242	-	213,533	213,751	
	M	136,495	338	17,091	4,411	20,365	36,766	-	215,096	215,071	
	J	137,500	355	17,268	4,416	20,429	37,008	-	217,173	216,487	
	J	138,696	337	17,439	4,425	20,604	37,195	-	218,239	218,163	
	A	140,153	226	17,626	4,439	20,864	37,127	-	220,313	220,239	
	S	141,284	236	17,846	4,453	21,108	36,963	-	222,796	222,071	
	O	142,342	216	18,055	4,465	21,465	37,312	-	224,133	223,916	
	N	143,570	225	18,205	4,475	21,899	37,622	-	225,515	225,753	
	D	144,958	234	18,307	4,485	21,870	37,669	-	227,618	227,402	
2003	J	145,508	237	18,371 R	4,490 R	21,965 R	37,185	-	227,647 R	228,244 R	
	F	147,673	232 R	18,339 R	4,491 R	22,039 R	36,412	-	228,372 R	229,810 R	
	M	148,760	227 R	18,363 R	4,492 R	22,036 R	35,939	-	230,674 R	230,442 R	
	A	150,751	234 R	18,458 E R	4,495 E R	21,825 R	35,548 E	-	231,275 E R	231,549 E R	
	M	152,296	254 R	18,611 E R	4,500 E R	21,610 R	36,198 E	-	233,133 E R	233,161 E R	
	J	153,689	273 R	18,829 E R	4,505 E R	21,539 R	36,183 E	-	235,265 E R	234,493 E R	
	J	157,216		19,014 E R			36,169 E	-			

continued  
suite

Monthly average or average of month-ends  Moyenne mensuelle ou moyenne de fin de mois		CREDIT MEASURES (Millions of dollars) MESURES DU CRÉDIT (En millions de dollars)								continued suite			
		Residential mortgage credit Crédit hypothécaire à l'habitation											
		Seasonally adjusted Données désaisonnalisées											
		Chartered banks Banques à charte	Trust and mortgage loan companies Sociétés de fiducie ou de prêt hypothécaire	Credit unions and caisses populaires Caisses populaires et crédit unions	Life insurance companies Compagnies d'assurance vie	Pension funds <sup>1</sup> Caisses de retraite <sup>1</sup>	Non-depository credit intermediaries and other financial institutions <sup>1</sup> Intermédiaires financiers autres que les institutions de dépôt et autres institutions financières <sup>1</sup>	NHA mortgage backed securities <sup>1</sup> Titres hypothé- caires garantis en vertu de la LNH <sup>1</sup>	Special- purpose corporations (securitization) <sup>1</sup> Sociétés spécialisées (titrisation) <sup>1</sup>	Total residential mortgage credit Ensemble du crédit hypothécaire à l'habitation	Total household credit Ensemble des crédits aux ménages		
		V122748	V122749	V122752	V122750	V122743	V800024	V122744	V122755	V122736	V122746	V36408	V36415
2001	D	293,769	5,256	60,027	17,235	9,460	25,066	35,181	16,235	462,237	460,752	671,255	669,544
2002	J	295,964	5,301	60,454	17,179	9,433	24,977	34,294	15,843	463,430	463,430	672,341	672,758
	F	295,343	5,415	60,782	17,009	9,417	24,893	35,354	15,429	463,532	464,837	672,964	675,390
	M	297,349	5,528	61,102	16,839	9,401	24,808	37,128	15,027	467,002	468,411	679,353	680,322
	A	300,095	5,596	61,461	16,746	9,378	24,729	37,158	14,790	469,775	471,502	683,307	685,253
	M	303,290	5,612	61,913	16,739	9,348	24,666	36,822	14,714	473,113	474,787	688,210	689,859
	J	304,596	5,627	62,558	16,732	9,317	24,633	38,353	14,737	476,775	477,805	693,948	694,292
	J	308,872	5,620	63,020	16,735	9,288	24,638	39,560	14,750	482,772	481,900	701,011	700,063
	A	312,821	5,557	63,489	16,749	9,260	24,653	38,869	14,651	486,144	485,080	706,458	705,319
	S	313,650	5,562	64,004	16,762	9,233	24,678	40,301	14,553	488,721	487,370	711,517	709,442
	O	315,335	5,584	64,462	16,777	9,206	24,759	42,395	14,725	493,180	491,930	717,313	715,846
	N	316,919	5,654	64,831	16,794	9,181	24,883	42,408	15,173	495,775	494,431	721,290	720,184
	D	316,740	5,724	65,082	16,810	9,156	25,009	43,754	15,635	497,898	496,288	725,516	723,691
2003	J	317,942	5,783 R	65,277 R	16,680 R	9,135 E	24,985 R	45,036	15,797	500,631 E R	500,641 E R	728,278 E R	728,885 E R
	F	320,305	5,828 R	65,585 R	16,419 R	9,120 E	24,824 R	44,157	15,615	501,739 E R	503,195 E R	730,110 E R	733,005 E R
	M	320,644	5,873 R	65,946 R	16,157 R	9,105 E	24,671 R	44,939	15,397	502,541 E R	504,087 E R	733,215 E R	734,529 E R
	A	322,187	5,907 R	66,398 E R	16,016 E R	9,082 E	24,555 R	46,171	15,310 E	505,440 E R	507,333 E R	736,716 E R	738,883 E R
	M	326,281	5,931 R	66,914 E R	16,008 E R	9,052 E	24,492 R	45,617	15,330 E	509,648 E R	511,464 E R	742,781 E R	744,625 E R
	J	326,656	5,954 R	67,626 E R	16,001 E R	9,023 E	24,460 R	47,219	15,371 E	512,567 E R	513,666 E R	747,832 E R	748,159 E R
	J	331,002		68,174 E R				48,986	15,413 E				

(1) Unadjusted / Données non désaisonnalisées

Monthly average or average of month-ends <i>Moyenne mensuelle ou moyenne de fin de mois</i>	CREDIT MEASURES (Millions of dollars) <i>MESURES DU CRÉDIT (En millions de dollars)</i>										continued <i>suite</i>	
	Short-term business credit <i>Crédits à court terme aux entreprises</i>										Adjustments to short-term business credit <i>Ajustements aux crédits à court terme aux entreprises</i>	
	Canadian dollar loans <i>Prêts en dollars canadiens</i>											
	Business loans <i>Prêts aux entreprises</i>											
	Chartered banks <sup>1</sup> <i>Banques à charte<sup>1</sup></i>		Non-depository credit <i>Intermédiaires financiers autres que les institu- tions de dépôt</i>	Other institutions <i>Autres institutions</i>	Chartered bank foreign currency loans to residents <sup>2</sup> <i>Prêts en monnaies étrangères des banques à charte aux résidents<sup>2</sup></i>	Special- purpose corporations (securitization) <i>Sociétés spécialisées (titrisation)</i>	Bankers' acceptances <i>Acceptations bancaires</i>	Seasonally adjusted <i>Données non désai- sonnalisées</i>	Commercial paper issued by non-financial corporations <i>Papier commercial des sociétés non financières</i>			
	Unadjusted <i>Données non désai- sonnalisées</i>	Seasonally adjusted <i>Données saisonnali- sées</i>		Unadjusted <i>Données non désai- sonnalisées</i>						Seasonally adjusted <i>Données saisonnali- sées</i>		
V122631	V122645	V800014	V122651	V122634	V122653	V122635	V122649	V122652	V4427861	V122638		
2001	D	124,082	124,472	15,678	22,468	26,718 R	13,606	48,819	49,617	22,041	21,977	-982
2002	J	121,466 R	123,049 R	15,632	22,653	25,991	13,955	47,276	47,892	21,053	21,740	-958 R
	F	120,021	121,204	15,889	22,698	26,331 R	13,719	47,846	47,346	21,882	22,163	-770
	M	121,728	121,351	16,151	22,712	24,789 R	13,487	47,287	46,342	22,621	22,690	-955
	A	123,118	121,822	16,320	22,770	23,607 R	13,402	47,211	46,684	22,665	22,872	-1,461
	M	122,543	121,597	16,375	22,861	22,640 R	13,463	46,647	46,303	21,995	22,414	-1,283
	J	123,225	123,165	16,430	22,994	22,435 R	13,530	43,906	44,416	20,837	21,479	-1,169
	J	123,205	122,049	16,284	23,151	22,607 R	13,606	43,283	43,503	20,708	21,078	-1,155
	A	122,277	122,129	15,936	23,293	23,145 R	13,688	44,604	45,215	21,761	21,184	-1,106
	S	122,289	122,318	15,588	23,453	23,674 R	13,771	44,099	44,623	21,774	21,286	-1,425
	O	122,374	122,356	15,400	23,677	23,524 R	13,993	43,719	43,402	21,237	20,795	-1,258
	N	123,912	124,686	15,369	23,973	22,790 R	14,356	42,507	41,983	21,279	20,291	-1,102
	D	122,963	123,383	15,332	24,270	23,015 R	14,720	40,210	40,762	20,232	20,084	-945
2003	J	121,860	123,432	15,548 R	24,541 R	22,754 R	15,126	39,664	40,159	18,965	19,568	-1,055
	F	122,952	124,201	15,994 R	24,781 R	21,885	15,578	40,986	40,514	18,713	18,973	-825
	M	124,188	123,812	16,435 R	25,003 R	21,137	16,045	42,271	41,405	17,760	17,812	-624
	A	123,964	122,677	16,698 R	25,142 E	20,789	16,362 E	41,572	41,075	17,450	17,625	-488
	M	124,198	123,321	16,765 R	25,120 E	19,760	16,523 E	39,759	39,463	17,563	17,915	-469
	J	123,640	123,564	16,832 R	25,155 E	19,142	16,687 E	39,305	40,006	16,576	17,119	-496
	J	122,820	121,612			19,324	16,852 E	38,574	38,830	16,597 E	16,915 E	-606 R

Monthly average or average of month-ends <i>Moyenne mensuelle ou moyenne de fin de mois</i>	CREDIT MEASURES (Millions of dollars) <i>MESURES DU CRÉDIT (En millions de dollars)</i>										continued <i>suite</i>									
	Short term business credit <i>Crédits à court terme aux entreprises</i>					Other business credit <i>Autres crédits aux entreprises</i>					Leasing receivables <i>Créances résultant du crédit-bail</i>									
	Total short-term business credit <i>Ensemble des crédits à court terme aux entreprises</i>					Non-residential mortgages <i>Prêts hypothécaires sur immeubles non résidentiels</i>														
	Chartered banks <i>Banques à charte</i>		Trust and mortgage loan companies <i>Sociétés de fiducie ou de prêt hypothécaire</i>		Credit unions and caisses populaires <i>Caisses populaires et crédit unions</i>		Life insurance companies <i>Compagnies d'assurance vie</i>		Non-depository credit intermediaries and other institutions <i>Intermédiaires financiers autres que les institutions de dépôt et autres institutions</i>											
	Unadjusted <i>Données non désai- sonnalisées</i>		Seasonally adjusted <i>Données saisonnalisées</i>						Chartered banks <i>Banques à charte</i>		Trust and mortgage loan companies <i>Sociétés de fiducie ou de prêt hypothécaire</i>		Non-depository credit intermediaries <i>Intermédiaires financiers autres que les institutions de dépôt</i>							
	V122639		V122646		V122656		V122657		V122658		V122659		V800015		V122661		V122632		V800016	
	2001	D	272,430 R	272,021 R	15,915	508	9,862	23,758	1,874	5,175	100	12,605								
2002	J	267,067 R	269,486 R	15,996	519	9,915	23,650	1,773	5,222	102	12,636									
	F	267,615 R	268,048 R	16,021	535	9,968	23,573	1,574	5,054	101	12,702									
	M	267,819 R	267,035 R	16,130	551	10,010	23,495	1,375	5,010	100	12,767									
	A	267,632 R	266,611 R	16,161	563	10,065	23,495	1,315	5,091	99	12,874									
	M	265,241 R	265,064 R	16,335	571	10,151	23,579	1,407	5,159	97	13,022									
	J	262,189 R	263,883 R	16,419	579	10,243	23,662	1,498	5,202	94	13,170									
	J	261,689 R	262,895 R	16,490	581	10,311	23,715	1,509	5,173	83	13,299									
	A	263,597 R	264,110 R	16,612	539	10,306	23,740	1,440	4,994	63	13,410									
	S	263,223 R	262,237 R	16,732	575	10,291	23,765	1,373	5,052	43	13,520									
	O	262,666 R	261,845 R	16,795	572	10,284	23,749	1,342	5,177	33	13,616									
	N	263,082 R	260,989 R	16,899	569	10,291	23,695	1,347	5,130	32	13,699									
	D	259,797 R	259,069 R	16,730	566	10,313	23,641	1,352	5,225	31	13,782									
2003	J	257,403 R	259,738 R	16,540	565	10,392 R	23,657 R	1,344 R	4,686	30	13,898 R									
	F	260,064 R	260,362 R	16,689	566 R	10,494 R	23,742 R	1,324 R	4,701	30	14,039 R									
	M	262,215 R	261,530 R	16,795	567 R	10,566 R	23,827 R	1,304 R	4,697	29	14,180 R									
	A	261,488 E	260,613 E	16,851	560 R	10,619 E	23,913 E	1,293 R	4,702	27 R	14,310 R									
	M	259,219 E	259,289 E	16,837	546 R	10,648 E	23,998 E	1,292 R	4,711	26 R	14,424 R									
	J	257,042 E	258,942 E	16,787	531 R	10,709 E	24,083 E	1,291 R	4,827	25 R	14,537 R									
	J	255,572 E	257,056 E	16,894					4,844											

- (1) Excludes reverse repos and loans to non-residents. / Ne comprend pas les prises en pension ni les prêts à des non-résidents.  
 (2) Excludes reverse repos. / Ne comprend pas les prises en pension.



Monthly average or average of month-ends <i>Moyenne mensuelle ou moyenne de fin de mois</i>	CREDIT MEASURES (Millions of dollars) <i>MESURES DU CRÉDIT (En millions de dollars)</i>						continued <i>suite</i>
	Other business credit <i>Autres crédits aux entreprises</i>						
	Special-purpose corporations (securitization) <i>Sociétés spécialisées (titrisation)</i>	Bonds and debentures <i>Obligations et débitures</i>	Equity and warrants <i>Actions et bons de souscription</i>	Trust Units <i>Parts de fiducie</i>	Adjustments to other business credit <i>Ajustements aux autres crédits aux entreprises</i>	Total other business credit <i>Ensemble des autres crédits aux entreprises</i>	
	V122655	V122640	V122642	V20638380	V122650	V36412	
2002	J	13,083	241,477 R	262,852 R	20,221	-	607,446 R
	F	12,890	243,299 R	263,268 R	20,677	-	609,661 R
	M	12,687	244,683 R	264,137 R	21,545	-	612,489 R
	A	12,645	245,964 R	265,204 R	22,374	-	615,850 R
	M	12,768	246,723 R	266,126 R	23,304	-	619,240 R
	J	12,889	247,479 R	267,994 R	24,112	-	623,342 R
	J	12,883	247,223 R	269,590 R	25,192	-	626,049 R
	A	12,746	245,752 R	270,817 R	26,470	-	626,890 R
	S	12,596	245,653 R	272,186 R	27,140	-	628,925 R
	O	12,693	246,884 R	272,611 R	27,496	-	631,252 R
	N	13,135	247,188 R	273,109 R	28,289	-	633,383 R
	D	13,774	247,523 R	274,240 R	29,347	-	636,523 R
2003	J	13,609	247,850 R	274,988 R	29,839	-	637,399 R
	F	12,577	248,843 R	275,485 R	30,596	-	639,085 R
	M	11,623	250,811 R	276,111 R	31,532	-	642,041 R
	A	11,108E	251,922 R	277,024 R	32,054	-	644,384E,R
	M	10,994E	252,587 R	277,602 R	32,682	-	646,346E,R
	J	10,882E	254,537 R	277,513 R	33,353	-	649,074E,R
	J	10,771E	255,481 R	277,829 R	34,478	-	651,749E,R
	A		255,054	278,721	36,034		

Monthly average or average of month-ends <i>Moyenne mensuelle ou moyenne de fin de mois</i>	CREDIT MEASURES (Millions of dollars) <i>MESURES DU CRÉDIT (En millions de dollars)</i>				continued <i>suite</i>
	Total business credit <i>Ensemble des crédits aux entreprises</i>				Total household and business credit <i>Ensemble des crédits aux ménages et aux entreprises</i>
	Unadjusted <i>Données non désaisonnalisées</i>	Seasonally adjusted <i>Données désaisonnalisées</i>	Unadjusted <i>Données non désaisonnalisées</i>	Seasonally adjusted <i>Données désaisonnalisées</i>	
	V122643	V122647	V122644	V122648	
2002	J	874,513 R	877,978 R	1,546,854 R	1,550,736 R
	F	877,276 R	881,129 R	1,550,240 R	1,556,519 R
	M	880,308 R	881,774 R	1,559,661 R	1,562,096 R
	A	883,482 R	883,180 R	1,566,790 R	1,568,433 R
	M	884,481 R	884,417 R	1,572,691 R	1,574,275 R
	J	885,531 R	885,961 R	1,579,478 R	1,580,253 R
	J	887,738 R	886,887 R	1,588,749 R	1,586,951 R
	A	890,487 R	889,288 R	1,596,945 R	1,594,607 R
	S	892,148 R	890,281 R	1,603,665 R	1,599,723 R
	O	893,918 R	891,575 R	1,611,231 R	1,607,421 R
	N	896,464 R	894,006 R	1,617,754 R	1,614,190 R
	D	896,320 R	895,820 R	1,621,836 R	1,619,510 R
2003	J	894,801 R	898,297 R	1,623,080E,R	1,627,182E,R
	F	899,150 R	902,913 R	1,629,260E,R	1,635,919E,R
	M	904,256 R	905,832 R	1,637,471E,R	1,640,360E,R
	A	905,871E,R	905,625E,R	1,642,587E,R	1,644,508E,R
	M	905,566E,R	905,709E,R	1,648,346E,R	1,650,334E,R
	J	906,117E,R	906,714E,R	1,653,949E,R	1,654,873E,R
	J	907,321E,R	906,768E,R		
	A				

End of  
period  
En fin de  
période

GOVERNMENT OF CANADA SECURITIES OUTSTANDING (Par Value)  
ENCOURS DES TITRES DU GOUVERNEMENT CANADIEN (Valeur nominale)  
Millions of Canadian dollars  
En millions de dollars canadiens

BFS Table G4  
SBF Tableau G4

Treasury bills <i>Bons du Trésor</i>		Other direct and guaranteed securities <sup>1</sup> <i>Autres titres émis ou garantis<sup>1</sup></i>	Canada Savings Bonds and other retail instruments <i>Obligations d'épargne du Canada et autres titres de placements au détail</i>	Total <i>Total</i>	Held by <i>Débiteurs</i> Bank of Canada <i>Banque du Canada</i>	Government of Canada accounts <sup>2</sup> <i>Comptes du gouvernement canadien<sup>2</sup></i>					
					Treasury bills <i>Bons du Trésor</i>	Bonds <i>Obligations</i>	Total <i>Total</i>	Treasury bills <i>Bons du Trésor</i>	Bonds <i>Obligations</i>	Short-term instruments <i>Titres à court terme</i>	Total <i>Total</i>
V37331		V37295	V37289	V37370	V37371	V37369	V37382	V37383	V37347	V37363	
107,100	308,949	22,612	438,661	11,584	28,988	40,573	99	5,309	-	5,408	
107,500	304,480	22,488	434,468	12,054	28,573	40,628	81	6,033	-	6,114	
110,400	305,189	22,411	438,000	12,523	29,193	41,716	74	8,574	-	8,648	
114,300	304,258	22,343	440,901	12,793	29,723	42,516	90	6,061	-	6,151	
109,400	305,488	22,386	437,274	12,466	28,813	41,279	66	8,609	-	8,675	
109,400	303,960	22,366	435,725	12,498	29,173	41,671	34	4,762	-	4,796	
108,600	303,959	22,353	434,912	12,398	29,173	41,572	35	5,762	-	5,797	
111,600	304,258	22,342	438,201	12,405	29,173	41,578	28	6,061	-	6,089	
114,300	298,977	22,327	435,604	12,793	28,313	41,106	90	6,495	-	6,585	

Changes from the date indicated: / Variations par rapport à la date indiquée :

2002	S 4	12,650	-10,746	-1,379	525	-1,028	1,471	443	-23	805	-	782
2003	A 27	2,700	-5,282	-15	-2,597	388	-860	-472	62	434	-	496

End of  
period  
En fin de  
période

GOVERNMENT OF CANADA SECURITIES OUTSTANDING (Par Value)  
ENCOURS DES TITRES DU GOUVERNEMENT CANADIEN (Valeur nominale)  
Millions of Canadian dollars  
En millions de dollars canadiens

		Held by Débiteurs General Public Public			
		Treasury bills Bons du Trésor	Marketable bonds and notes Obligations et billets négociables	Canada Savings Bonds and other retail instruments Obligations d'épargne du Canada et autres titres de placement au détail	Total Total
		V37377	V37378	V37295	V37375

Average of  
Wednesdays  
and  
Wednesday  
Moyenne  
mensuelle  
des mercredis  
ou mercredi

GOVERNMENT OF CANADA CANADIAN DOLLAR DEPOSITS  
DÉPÔTS EN DOLLARS CANADIENS DU GOUVERNEMENT CANADIEN  
Millions of dollars  
En millions de dollars

		Held at Débiteurs Bank of Canada Banque du Canada		LVTS Participants Participants au STPGV	Total Total
		V36642 V36628	V37343		

2003	M	95,417	274,652	22,612	392,681	2003	M	1,515	12,690	14,204
	J	95,365	269,875	22,488	387,727		J	1,196	5,845	7,041
	J	97,803	267,422	22,411	387,637		J	1,362	4,233	5,595
	A	101,417	268,474	22,343	392,234		A	1,720	6,036	7,756
2003	A 6	96,868	268,065	22,386	387,319	2003	A 6	1,162	6,011	7,173
	13	96,868	270,024	22,366	389,258		13	2,099	8,651	10,750
	20	96,167	269,023	22,353	387,543		20	1,975	4,630	6,605
	27	99,167	269,024	22,342	390,533		27	1,645	4,853	6,498
	S 3	101,417	264,168	22,327	387,912		S 3	537	4,911	5,448

Changes from the date indicated: / Variations par rapport à la date indiquée :

2002	S 4	13,701	-13,022	-1,379	-700	2002	S 4	-707	1,704	997
2003	A 27	2,250	-4,856	-15	-2,621	2003	A 27	-1,108	58	-1,050

(1) Includes securities denominated in foreign currency (excluding U.S. -pay "Canada Bills").

Comprend les titres libellés en monnaies étrangères (à l'exclusion des « bons du Canada » en dollars É.-U.).

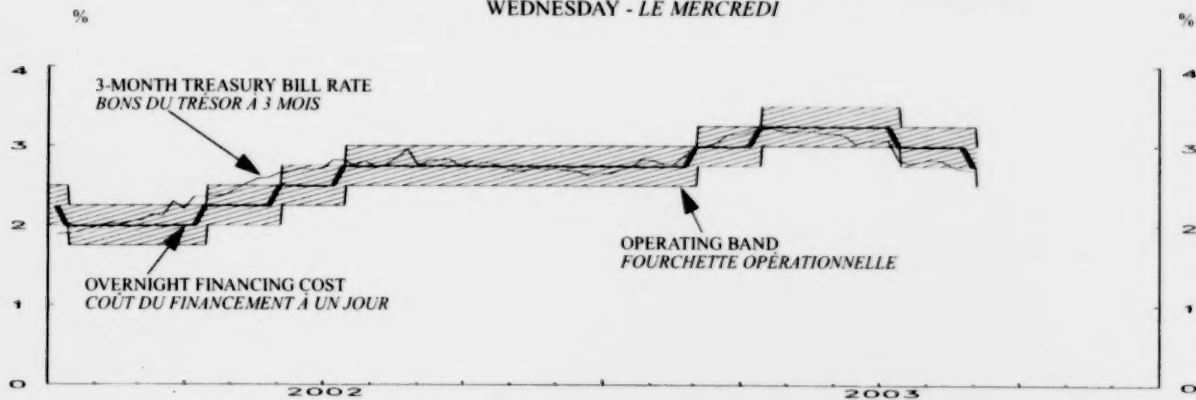
(2) Includes Government of Canada Accounts held at the Bank of Canada, plus non-market bonds held by the Canada Pension Plan.

Comprend les comptes du gouvernement canadien à la Banque du Canada et les titres non négociables détenus par le Régime de pensions du Canada.

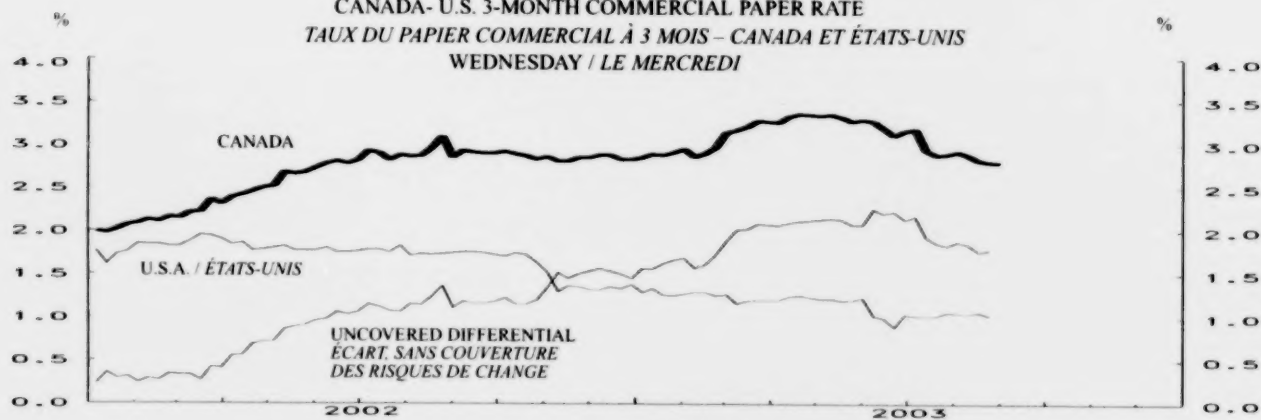
Month Mois	NET NEW SECURITIES ISSUES PLACED IN CANADA AND ABROAD (Millions of Canadian dollars, par value) ÉMISSIONS NETTES DE TITRES PLACÉS AU CANADA ET À L'ÉTRANGER (En millions de dollars canadiens, valeur nominale)													BFS Table F4 SBF Tableau F4		
	Government of Canada bonds Obligations du gouvernement canadien	Provincial bonds Obligations des provinces	Municipal bonds Obligations des municipalités	Corporations Sociétés	Preferred and common stocks Actions privilégiées ou ordinaires	Trust Units Parts de fiducie	Other institutions and foreign borrowers Autres institutions et emprunteurs étrangers	Term Securitizations Titrisation à terme	Other NHA mortgage-backed securities Autres titres hypothécaires garantis en vertu de la LHN	Total Total	Treasury bills and other short-term instruments Bons du Trésor et autres titres à court terme	Government of Canada treasury bills, U.S.-pay Canada bills and other short-term instruments Bons du Trésor canadien, bons du Canada en dollars É.-U. et autres titres à court terme	Provincial governments and their enterprises and municipal governments Provinces, entreprises provinciales et municipalités	Total commercial paper Ensemble du papier commercial	Canadian dollar bankers' acceptances Acceptations bancaires en dollars canadiens	Total net new issues Ensemble des émissions nettes
	V122305(Q)	V122308(Q)	V122311(Q)	V122314(Q)	V122335(Q)	V20647412(Q)	V122323(Q)	V760338(Q)	V760339(Q)	V122328(Q)	V122343(Q)	V122344(Q)	V122339(Q)	V122342(Q)	V122327(Q)	
2001	N	3,720	974	205	9,452	2,844 R	1,082	-	-666	253	17,864 R	6,229		-679	-1,242	
	D	-6,937	-783	142	1,358	2,704 R	826	-	-993	507	-3,176 R	385	-76	345	-4,343	35,161 R
2002	J	1,400	544	-181	4,308	254	131	-	-780	-62	5,614	-2,022		-2,726	1,336	
	F	2,036	-1,420	-130	509	574	782	-10	2,898	100	5,339	643		-402	742	
	M	1,391	-1,500	-82	6,623	1,856	985	-	649	103	10,025	-794	-855	-127	-1,540	15,233
	A	-5,284	-1,618	332	-1,566	1,969	705	-	-589	-796	-6,847	4,327		221	379	
	M	3,049	1,692	-70	2,568	984	1,156	-10	-82	862	10,149	3,525		-1,545	-1,412	
	J	-3,757	-4,987	421	54	3,546	458	-12	3,143	544	-590	534	6,263	1,269	-2,803	13,471
	J	-2,619	-560	-154	597	471	1,703	-	-728	129	-1,161	-1,982		-2,481	1,535	
	A	5,566	873	-83	-1,258	2,159	853	200	-655	-42	7,613	582		961	734	
	S	-6,970	2,725	-38	-466	802	485	-8	3,520	-435	-385	605	-1,852	830	-2,103	2,900
	O	-2,789	2,570	-43	54	582	228	120	667	-178	1,211	2,548		126	1,397	
	N	6,611	1,676	306	-1,267	1,141	1,359	90	-641	1,248	10,523	1,606		313	-2,469	
	D	-7,131	-898	168	-930	1,776	757	-8	3,333	1,106	-1,827	-2,250	-751 R	-969	-2,723	6,733 R
2003	J	99	-4,705	-79	809	11	226	-41	-768	507	-3,941	-1,419		-384	2,480	
	F	-890	1,871	83	598	1,956	1,287	-30	-989	434	4,320	-3,017		-2,275	1,069	
	M	1,467	-1,901	-383	4,130	508	586	-33	2,552	-142	6,784	4,589	-3,434 R	-3,682	-710	379 R
	A	-395	-1,047	151	603	1,382	458	150	-86	329	1,545	-3,544		2,456	-906	
	M	434	957	-207	258	-1,387	797	-	-1,023	1,796	1,625	5,875		-1,192	-1,446	
	J	-3,239	-3,638	-300	2,740	714	545	888	4,226	541	2,477	464	3,894	-1,604	-1,214	8,430
	J	632	677	-359	-1,347	1,468 R	1,706	-	-691			2,818			1,074	
	A	-999	-324		-2,129	1,445	1,406 R	-				3,750				

End of period En fin de période	CORPORATE SHORT-TERM PAPER OUTSTANDING ENCOURS DES EFFETS À COURT TERME DES SOCIÉTÉS										BFS Table F2 SBF Tableau F2	
	Millions of Canadian dollars En millions de dollars canadiens											
	Commercial Paper Papier commercial				Canadian dollar bankers' acceptances Acceptations bancaires en dollars canadiens	Total corporate short-term paper Papier à court terme émis par les sociétés	Treasury bills and other short-term paper Bons du Trésor et autres effets à court terme		Total treasury bills and other short-term paper Ensemble des bons du Trésor et autres effets à court terme	Commercial paper issued by foreign corporations Papier commercial des sociétés étrangères		
	Total Total	Of which: Paper issued by non financial corporations Dont : Papier des sociétés non financières	Of which: Securitizations Dont : Titrisation	Of which: U.S. dollars Dont : Dollars É.-U.			Provincial governments and their enterprises Provinces et entreprises provinciales	Municipal governments Municipalités				
	V122246	V122253	V122254	V122255	V122243	V122241	V122256	V122257	V122258	V122259		
2001	O	124,218	22,705	59,115	14,036	49,872	174,090	17,408			2,462	
	N	123,539	23,168	59,729	13,014	48,630	172,169	17,567			2,312	
	D	123,884	20,914	61,525	13,350	44,287	168,171	18,149	169	186,490	2,346	
2002	J	121,158	21,192	59,036	13,253	45,623	166,781	19,117			2,260	
	F	120,756	22,572	57,184	12,952	46,365	167,121	18,821			2,242	
	M	120,629	22,669	56,413	13,927	44,825	165,454	17,254	210	182,917	2,404	
	A	120,850	22,660	57,630	14,814	45,204	166,054	18,714			1,295	
	M	119,305	21,329	57,298	14,907	43,792	163,097	22,015			2,297	
	J	120,574	20,345	58,204	13,958	40,989	161,563	23,429	298	185,290	1,859	
	J	118,093	21,070	58,786	12,894	42,524	160,617	23,533			1,782	
	A	119,054	22,451	58,554	12,761	43,258	162,312	23,970			1,871	
	S	119,884	21,097	59,433	12,614	41,155	161,039	21,746	128	182,914	1,914	
	O	120,010	21,377	60,992	11,062	42,552	162,562	22,657			2,085	
	N	120,323	21,180	61,908	12,662	40,083	160,406	19,962			2,451	
	D	119,354	19,283	63,391	11,900	37,360	156,714	21,050	73R	177,837R	2,562	
	2003	J	118,970	18,647	63,271	13,791	39,840	158,810	20,910			2,527
F		116,695	18,779	61,812	11,556	40,909	157,604	20,216			2,571	
M		113,013	16,740	61,609	10,183	40,199	153,212	17,633	56R	170,900R	3,013	
A		115,469	18,160	62,823	10,253	39,293	154,762	20,331			3,066	
M		114,277	16,965	63,147	9,467	37,847	152,124	22,819			3,727	
J		112,673	16,187	63,922	7,343	36,633	149,306	21,432	151	170,889	3,582	
J			17,007E			37,707		18,207			3,915E	

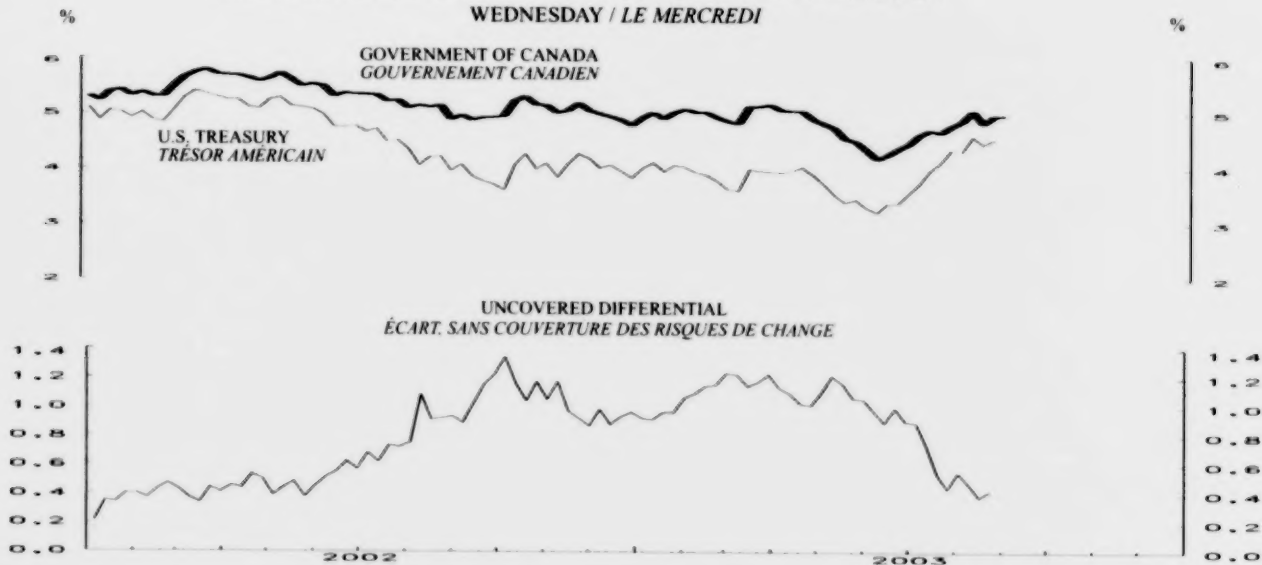
**3-MONTH TREASURY BILL RATE AND OVERNIGHT FINANCING COST**  
**TAUX DES BONS DU TRÉSOR À 3 MOIS ET COÛT DU FINANCEMENT À UN JOUR**  
**WEDNESDAY - LE MERCREDI**



**CANADA- U.S. 3-MONTH COMMERCIAL PAPER RATE**  
**TAUX DU PAPIER COMMERCIAL À 3 MOIS – CANADA ET ÉTATS-UNIS**  
**WEDNESDAY / LE MERCREDI**



**CANADA- U.S. GOVERNMENT 10 YEAR BOND YIELDS**  
**OBLIGATIONS À 10 ANS DES GOUVERNEMENTS CANADIEN ET AMÉRICAIN**  
**WEDNESDAY / LE MERCREDI**



LAST DATA POINT PLOTTED (U.S. rates): 27-Aug-03  
 FIN DE LA PÉRIODE CONSIDÉRÉE (taux amér.): 27-août-03

LAST DATA POINT PLOTTED (Cdn rates): 3-Sep-03  
 FIN DE LA PÉRIODE CONSIDÉRÉE (taux can.): 3-sep-03

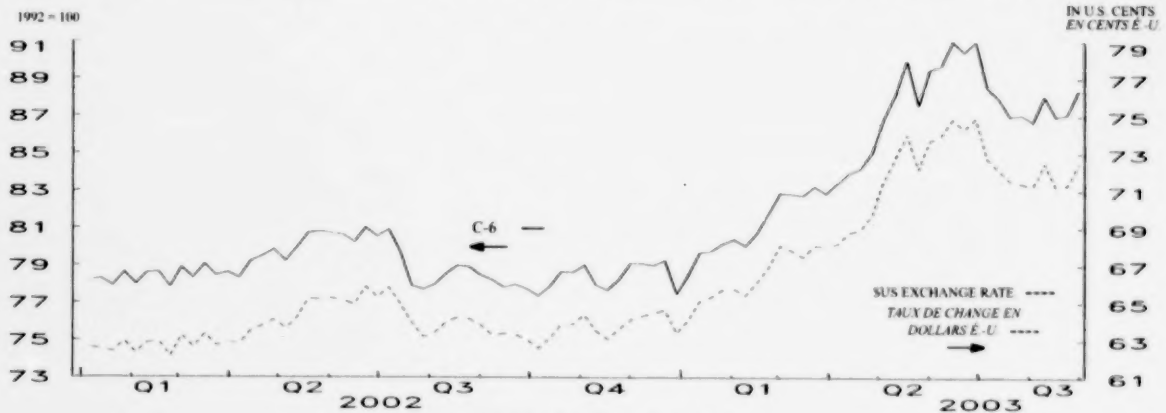
MONETARY CONDITIONS INDEX / INDICE DES CONDITIONS MONÉTAIRES  
WEDNESDAY / LE MERCREDI

3-MONTH COMMERCIAL PAPER RATE  
TAUX DU PAPIER COMMERCIAL À 3 MOIS

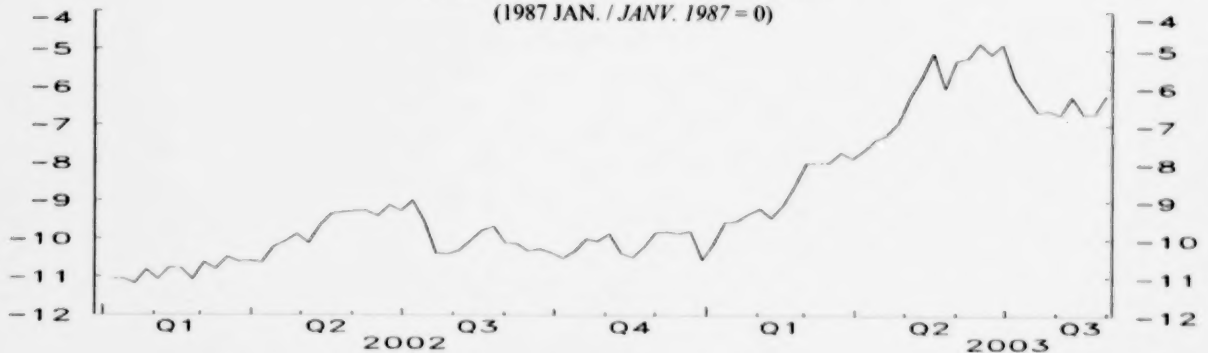


C-6 EXCHANGE RATE INDEX AND SU.S. EXCHANGE RATE

TAUX DE CHANGE DU DOLLAR CANADIEN PAR RAPPORT AUX MONNAIES COMPOSANT L'INDICE C-6 ET AU DOLLAR É.-U.



MONETARY CONDITIONS INDEX  
INDICE DES CONDITIONS MONÉTAIRES  
(1987 JAN. / JANV. 1987 = 0)



LAST DATA POINT PLOTTED: 3-Sep-03  
FIN DE LA PÉRIODE CONSIDÉRÉE: 3-sep-03

NOTE: THE MONETARY CONDITIONS INDEX IS A WEIGHTED SUM OF THE CHANGES IN THE 3-MONTH COMMERCIAL PAPER RATE AND THE C-6 TRADE-WEIGHTED EXCHANGE RATE (SEE TECHNICAL NOTE IN THE WINTER 1998-1999 ISSUE OF THE BANK OF CANADA REVIEW, PAGES 125 AND 126) FROM JANUARY 1987. THE INDEX IS CALCULATED AS THE CHANGE IN THE INTEREST RATE PLUS ONE-THIRD OF THE PERCENTAGE CHANGE IN THE EXCHANGE RATE. THE BANK DOES NOT TRY TO MAINTAIN A PRECISE MCI LEVEL IN THE SHORT RUN. SEE MONETARY POLICY REPORT, MAY 1995, P.14.

NOTA: L'INDICE DES CONDITIONS MONÉTAIRES (l'ICM) EST UNE SOMME PONDÉRÉE DES VARIATIONS ENREGISTRÉES DEPUIS JANVIER 1987 PAR LE TAUX DU PAPIER COMMERCIAL À 3 MOIS ET LE TAUX DE CHANGE DU DOLLAR CANADIEN PAR RAPPORT AUX MONNAIES COMPOSANT L'INDICE C-6 (VOIR LA NOTE TECHNIQUE PUBLIÉE DANS LA LIVRAISON DE L'HIVER 1998-1999 DE LA REVUE DE LA BANQUE DU CANADA, PAGES 125 ET 126) PONDÉRÉ EN FONCTION DES ÉCHANGES COMMERCIAUX. ON OBTIENT L'ICM EN ADDITIONNANT LA VARIATION DU TAUX D'INTÉRÊT ET LE TIERS DE LA VARIATION ÉTABLIE EN POURCENTAGE, DU TAUX DE CHANGE. LA BANQUE NE S'EFFORCE PAS, AU JOUR LE JOUR, DE MAINTENIR L'ICM À UN NIVEAU PRÉCIS. VOIR LE RAPPORT SUR LA POLITIQUE MONÉTAIRE, MAI 1995, P. 15.

**CONSUMER PRICE INDEX  
YEAR-OVER-YEAR PERCENTAGE CHANGE  
INDICE DES PRIX À LA CONSOMMATION  
TAUX DE VARIATION SUR DOUZE MOIS**



LAST DATA POINT PLOTTED: July 03  
FIN DE LA PÉRIODE CONSIDÉRÉE : juillet 03

\* Inflation - control target / \* Cible de maîtrise de l'inflation

(1) Note: Although the target is expressed in terms of the total CPI, the Bank of Canada bases its policy actions on a core measure of the CPI that excludes the eight most volatile components (fruits, vegetables, gasoline, fuel oil, natural gas, mortgage interest, inter-city transportation and tobacco products) as well as the effect of indirect taxes on the remaining components. Bien que la cible soit exprimée en fonction de l'IPC global, la Banque du Canada fonde ses décisions de politique monétaire sur un indice de référence qui exclut de l'IPC les huit composantes les plus volatiles (fruits, légumes, essence, mazout, gaz naturel, intérêts hypothécaires, transport interurbain et produits du tabac) ainsi que l'effet des impôts indirects sur les autres composantes.

**CONSUMER PRICE INDEX  
INDICE DES PRIX À LA CONSOMMATION**

Month Mois		Total CPI IPC global		Percentage (y/y) (unadjusted) Taux de variation (a/a) (données non désaisonnalisées)		Alternative measures of trend inflation Autres mesures de l'inflation tendancielle	
		Unadjusted Données non désaisonnalisées	Seasonally adjusted Données désaisonnalisées	Total CPI IPC global	Core CPI Indice de référence	CPIXFET IPCHAEI	CPIW IPCP
		V735319	V18702611				V36393
2001	D	115.9	116.4	0.7	1.6	1.3	1.6
2002	J	116.2	116.9	1.3	1.8	1.4	1.8
	F	116.9	117.3	1.5	2.2	1.4	2.1
	M	117.7	117.8	1.8	2.1	1.8	2.1
	A	118.4	118.3	1.7	2.2	1.9	2.1
	M	118.6	118.3	1.0	2.2	2.0	1.9
	J	119.0	118.5	1.3	2.1	2.1	1.9
	J	119.6	119.2	2.1	2.1	2.1	2.0
	A	120.1	119.8	2.6	2.5	2.2	2.4
	S	120.1	119.9	2.3	2.5	2.3	2.3
	O	120.5	120.5	3.2	2.5	2.5	2.4
	N	120.8	121.0	4.3	3.1	3.1	3.0
	D	120.4	120.9	3.9	2.7	3.3	2.4
2003	J	121.4	122.2	4.5	3.3	3.3	2.9
	F	122.3	122.7	4.6	3.1	3.3	2.9
	M	122.8	122.6	4.3	2.9	3.1	2.7
	A	121.9	121.8	3.0	2.1	2.8	2.1
	M	122.0	121.7	2.9	2.3	2.5	2.2
	J	122.1	121.8	2.6	2.1	2.1	2.0
	J	122.2	121.9	2.2	1.8	1.7	1.9

**MONETARY CONDITIONS INDEX  
INDICE DES CONDITIONS MONÉTAIRES**

Wednesday Le mercredi		3-Month prime corporate paper rate Taux du papier de premier choix des sociétés non financières à 3 mois		Canadian dollar index against C-6 currencies Indice C-6 des cours du dollar canadien		Monetary conditions index Indice des conditions monétaires
		V121812				V121814
2003	M 7	3.34		86.87		-6.23
	14	3.35		88.15		-5.73
	21	3.32		89.96		-5.08
	28	3.27		87.60		-6.02
	J 4	3.29		89.51		-5.28
	11	3.27		89.70		-5.22
	18	3.19		91.00		-4.83
	25	3.11		90.45		-5.11
	J 2	3.16		90.99		-4.86
	9	3.18		88.55		-5.75
	16	2.94		87.95		-6.22
	23	2.88		86.99		-6.64
	30	2.89		87.07		-6.60
	A 6	2.92		86.70		-6.71
	13	2.88		88.06		-6.24
	20	2.82		86.98		-6.71
	27	2.80		87.11		-6.68
	S 3	2.79		88.39		-6.20

Core CPI: The CPI excluding the eight most volatile components (fruits, vegetables, gasoline, fuel oil, natural gas, mortgage interest, inter-city transportation and tobacco products) as well as the effect of indirect taxes on the remaining components. CANSIM identifier for this series (in level terms) is V36398. / La Banque utilise comme indice de référence l'IPC qui exclut les huit composantes les plus volatiles (fruits, légumes, essence, mazout, gaz naturel, intérêts hypothécaires, transport interurbain et produits du tabac) ainsi que l'effet des impôts indirects sur les autres composantes. Le numéro d'identification de Cansim applicable à cette série (données exprimées en valeur absolue) est le V36398.

CPIXFET: The CPI excluding food, energy and the effect of indirect taxes. / IPCHAEI: IPC hors alimentation, énergie et effet des impôts indirects

CPIW: In this measure, each component of the total CPI is multiplied by an additional weight that is inversely proportional to the component's volatility, so that the more volatile the component the less it influences the overall index. / Dans IPCP, chacune des composantes de l'IPC global est multipliée par une pondération additionnelle qui est inversement proportionnelle à la variabilité de la composante, afin que les plus volatiles d'entre elles influencent moins l'évolution de l'indice global.